

bb 46. / a minisztertanács .... folyt. /um

a kormány a belügyminiszter, a minisztertanács tanácsszervek osztályának vezetője és a központi statisztikai hivatal elnökének előterjesztése alapján megtárgyalta az egységes személyi nyilvántartási rendszer kialakításának lehetőségeit. az elfogadott határozat megszabta a több éves munkát igénylő előkészítés feladatait, s ezek végrehajtására a központi statisztikai hivatal elnökének irányítása alatt munkabizottságot jelölt ki.

a kormány a mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszter előterjesztése alapján rendeletet hozott az élelmiszerellenőrző és vegyvizsgáló intézetekről. ezeknek a működését és jogkörét eddig szabályozó korábbi rendeletek ugyanis már nem felelnek meg a követelményeknek.

az új szabályozás szerint az intézetek elsőrendű feladata, hogy az előállítás helyén rendszeresen, a forgalombahozatal során pedig szükség szerint vizsgálják az élelmiszerek minőségét /összetétel, hasznos anyagtartalom, stb. / . feladatuk a dohányipari termékek minőségének ellenőrzése is.

a kormány kívánatosnak tartja az intézetek hálózatának a negyedik ötéves terv során történő bővítését oly módon, hogy a főváros mellett - az eddigi tizenegy helyett - valamennyi megyében minőségellenőrző intézet működjen.

a minisztertanács ezután egyéb ügyeket tárgyalt.

/mti/

-. -

- 2 -

15.52/um

M 16<sup>55</sup>

**M.T.I.**

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti bel f ö l d i h i r e k

1970. január 16.

bb 1. harmincnégy nemzetközi tanácskozás tudósaink idei programjáról

i ms/gkyyyyy/um zs cz

1970. január 15.

a magyar tudományos akadémia az idén 34 tudományos tanácskozást rendez külföldi részvételével. az elsőre január 19-20-án kerül sor: a nyelv-és irodalomtudományi osztály, az akadémia irodalomtudományi intézetével együtt, szimpoziumot rendez a prózaelemzés elméleti és gyakorlati kérdéseiről.

a tudományos program sorában több jelentős évfordulóról is megemlékeznek. a felszabadulás 25. évfordulója alkalmából áprilisban történetészkonferenciát rendeznek, amelyen a felszabadulás történetének tudományos vizsgálatáról adnak számot történészeink. májusban székesfehérvárott négynapos szimpozium emlékeznek meg sajnóvics jánosról, a „demonstráció”, megjelenésének 200. évfordulója alkalmából. november 20-án pedig az akadémián lesz emlékülés beethoven születésének 200. évfordulója alkalmából. ugyancsak novemberben rendeznek önapos tanácskozást sárospatakon comenius halálának 300. évfordulójára emlékezve.

a közgazdászok 15több fontos tudományos tanácskozáson vesznek részt. áprilisban az ipargazdasági konferencia a gazdasági hatékonyság mérésének és növelésének korszerű módszereivel foglalkozik. júniusban a polgári gazdaságtan új irányzatairól, októberben a szocialista gazdaságirányítás módszereiről tanácskoznak.

/folyt.köv./

- 1 -

M

bb 1. / harmincnégy nemzetközi .... folyt./um

a konferenciák zömét - a 34-ből 23-at - a műszaki és természet-tudományos problémáknak szentelik. a spektroszkópikus és kibernetikusok találkozóin kívül nagyszámu külföldi szakember részvételével vitatják meg a mikrohullámösszeköttetések, az automatizálás, a félvezetőkutatás és ipari alkalmazás újabb eredményeit és problémáit. tudományos tanácskozás témája lesz a fűtés-és légtechnika, a vízminőség, az ivó-és az iparivíz tisztítás technológiája, a vasutak rekonstrukciója, az uthálózat tejszerű fejlesztése is.

a biológusok és a biofizikusok vándorgyűlésein összegezik a hazai kutatási eredményeket, a föld-és bányászati tudományok művelőinek jelentős tanácskozása lesz áprilisban a soproni planetáris geofizikai tanácskozás, októberben a vi. bányavízvédelmi konferencia. az agrártudományi konferenciákon olyan fontos kérdések kerülnek napirendre, mint a mezőgazdaság kemizációja, folytán a talajba jutó gyom-és rovarirtó, gombabíró anyagok mikrobiológiai átalakulása a kulturnövények és az őket károsító tényezők kölcsönhatásai, valamint a sertések fertőző betegségeivel kapcsolatos kutatások és nemzetközi együttműködés kérdései. /mti/

bb 2. szobrot emelnek a világhírű szarvasi arborétum alapítójának

vid/ká/um cz

1970. január 16.

a világhírű szarvasi arborétum alapjait több mint száz évvel ezelőtt rakta le szarvasi birtokán a „pepi gróf”, néven ismert bolza józsef. a schönbrunni császári parkból és más híres kertekből hozatta a 10-20. éves fákat óriás földlabdákkal együtt. gyakran

fajta fa, dísznövény és cserje él a természetvédelmi kertben. mexikóból, japánból, kínából az amur vidékéről és világ más tájairól telepítettek ide növényritkaságokat. a csodás kertet évente több mint százezer hazai és külföldi természetbarát, szakember, tudós keresi fel.

a szarvasi arborétum alapítójának most szobrot emelnek a kert bejáratánál. /mti/

- 2 -

hetekig tartott az ökrösszekerek útja, amíg szarvasra szállították az értékes fákat, dísznövényeket. Ma már ezerhatszáz

MF

bb 3. új cikk-bemutató moszkvába - az elektroimpex piackutató programja

i sz/mm/um ie la

1970. január 16.

az elektroimpex külkereskedelmi vállalat az idén a szocialista export 7-8 százalékos, a tőkés piaci értékesítés 14 százalékos növeledését tűzi ki célul. az export ilyen számottevő fokozása hatékonyabb piaci munkát kíván, ezért az éves tervekhez a szokásosnál is szélesebb körű piackutató és kiállítási program csatlakozik.

az elektroimpex ez év első felében a hungexpo szervezésében részt vesz a lipcsei, akairói és a milánói nemzetközi vásáron, önálló vállalati bemutatót rendez februárban a libiai tripoliban, ahol lényegében teljes áruválasztékát felsorakoztatja. márciusban berlinben ismeretközlő, audiovizuális oktatási eszközökből nyílik kiállítás; ennek az a célja, hogy az ndk-beli szakkörök az ilyen gyártmányokat magyarországról, az elektroakusztikai gyártól szerezzék be. áprilisban brüsszelben rendez az elektroimpex a berlinihez hasonló, de kisebb méretű bemutatót.

a vállalat április közepén rendezi meg moszkvában évente szokásos új cikk-bemutatóját. mivel legfontosabb piaca a szovjetunió, a szovjet szakköröket minden évben tájékoztatja új árukinélatáról. most helyet kapnak ezen a kiállításon a korszerű kivitelű elektroakusztikai berendezések, az ugynevezett műszaki butorok, pl. konferenciák előadói pultjai, tolmácsberendezések. bemutatóknak koncert-termek hangosítására szolgáló hangfalat, - különböző eredményjelzőket, fényujságot és reklámtablót. /mti/

-.-

bb 4. szegedi halászlékocka-szállítványok külföldre

vid/ká/um cz

1970. január 16.

a szegedi halászlék receptje szerint főzött, s a paprikafeldolgozó vállalat műszaki dolgozóinak találmánya alapján tartósított halászlékockák híre már külföldre is eljutott. a napokban mintegy 50.000 adagot küldtek ausztriába, svájcba és svédországba. utra kész egy „kóstolószállítvány”, az egyesült államokba és az nszk-ba is. a külön erre a célra örölt pirospaprikával, s hagymával bőven ízeztett, majd főzés és szárítás után kockákba préselt halászléből egyelőre belföldre szállítják a nagyobb mennyiséget: az idén mintegy 25 vagonnal küldenek az ország minden részébe. /mti/

-.-

- 3 -

MF

bb 5. pályázati felhívás a derkovits gyula ösztöndíjra

1 vt/lk/um zs cz

1970. január 16.

a művelődésügyi minisztérium és a magyar képzőművészek szövetsége pályázatot hirdet a „derkovits gyula ösztöndíj”, -ra, amelynek célja a tehetséges, már önálló alkotótevékenységet folytató fiatal művészek támogatása. a derkovits ösztöndíjra pályázhat minden olyan, 35. életévét még be nem töltött képzőművész, aki a főiskola elvégzése után önálló művészeti tevékenységet tud felmutatni. kivételes esetben, - ha művészi munkássága indokolja - az is részesülhet ösztöndíjban, akinek nincs főiskolai végzettsége.

az ösztöndíj összege - 3 évi időtartamra - havi 3 000 forint. az ösztöndíj odaítéléséről - az ösztöndíj bizottság véleményének meghallgatása után - a művelődésügyi miniszter dönt.

a pályázati kérelemhez a jelentkezők mellékeljék eddig művészi tevékenységük részletes ismertetését; az ösztöndíj időtartamára művészi munkájuk tervét, megjelölve benne céljaikat; egy példányban készült önéletrajzukat, pontos lakáscímmel; főiskolai végzettség esetén oklevelük hiteles másolatát, továbbá művészi munkásságukat, céljaikat bemutató műveiket.

a pályázati kérelmeket a művelődésügyi minisztérium képzőművészeti osztályára - /budapest v., szalay utca 10. iv. emelet 35./ március 4-én, 5-én, és 6-án; a műveket a műcsarnokba /xiv. ker. dózsa györgy út 37./ március 11-én, 12-én és 13-án délelőtt 10 óráig lehet beküldeni. /mtl/

bb 6. szünetel a nádaratás a velencei tavon

vid/fm/um la

1970. január 16.

szünetre kényszerítette a szeszélyes velencei-tó a nádaratókat. a nádasok közötti védett területen ugyanis csak 2-3 centiméternyi vastagságban fagyott be a tó, s a vékonyka jégréteg nem bírja el a gépeket és az aratókat. a tó közepén ugyanakkor 25 centiméter vastagra „hízott”, a jég a különös jelenségeket okozta, hogy az első napok vékony jégrétegére vastag hóbunda rakódott, s ez a védett területekn meggátolta a jég megvastagodását, „meghízni”, csupán azokon a területeken tudott, ahonnan a szél elhordta a havat, vagyis főleg a tóközépi területeken. a nádaratók - miután végeztek a „szélekkel”, - most tétlenségre korhozható várják az olvadást, hogy csónakokról folytathassák a betakarítást. /mtl/

- 4 -

bb 7. minden idén végző budapesti általános iskolás továbbtanulhat - elkészült az 1970. évi pályaválasztási tanácsadó könyv

1 h1/tr/um la

1970. január 16.

szombaton jelenik meg a budapesti könyvesboltokban a továbbtanulásra, szakmunkásképzésre jelentkező fővárosi fiataloknak szánt hasznos útmutató, a z 1970. évi pályaválasztási tanácsadó könyv. a 340 oldalas kiadvány szülőknek és fiataloknak egyaránt sok hasznos ismeretet nyújt. közli például, hogy a mostani tanévben a budapesti általános iskolákban 23.000 kisdíák fejezi be tanulmányait, ez a szám ötezerrel kevesebb a tavalyinál. a csökkenés egyben azt is jelenti, hogy a most végző fiatalok elhelyezkedési, továbbtanulási lehetőségei minden eddiginél jobbak. gyakorlatilag ugyanis valamennyien tovább tanulhatnak valamilyen formában, amit szemléltetően bizonyítanak az 1970-71. évi iskolaátviteli tervszámok is. például a budapesti gimnáziumok első osztályában 6.800, a szakközépiskolákon 9.000, a gép-és gyorsíró iskolákban 1.300 diák jut hely, a szakmunkásképzésre pedig szinte korlátlan számban - akár 20.000-en is - jelentkezhetnek. végeredményben a budapesti általános iskolákból júniusban kikerülő 23.000 fiatalt a vidékiek részére fenntartott helyeket beszámítva - 33.000 hely várja a középfokú tanintézetekben, illetve a szakmunkásképzőkben.

középiskolai vonatkozásban a jövő tanévtől kezdve bevezik a körzetesítést, amely kiterjed a főváros valamennyi gimnáziumára, és a közgazdasági szakközépiskolák általános ügyviteli osztályaira. nyolc körzetet alakítanak ki abból a célból, hogy a tanulók lakhelyükhöz közeli minden továbbképzési formát megtaláljanak. a budapesti szakközépiskolák egyébként 38féle profilla működnek, majd ezek közül 25 ipari és közlekedési, kettő mezőgazdasági, öt közgazdasági, egy kereskedelmi, egy egészségügyi, három művelődési szakirányu, s ezekhez járul még a ady endre gyermekfelügyelő szakközépiskola.

a pályaválasztási tanácsadó könyv ismereti a szakmunkásképzésben bekövetkezett változásokat. negyvenkét szakmában lesz ugyanevezett emeltszintű képzés, vagyis a fiatalok három év alatt elsajátítják a mesterséget, ugyanakkor lehetőségük van rá, hogy két év beszámításával, különbözeti vizsga nélkül beiratkozhatnak a szakközépiskolákba. figyelemre méltó, hogy a jövő ősztől kezdve a lakatos szakmában csak emeltszintű képzés lesz budapesten. megváltozik a szakmunkásképzésre jelentkezés eddig rendszere is. korábban az okisz, a kiosz stb. felvehető tanulókat, a jövőben a fiataloknak a szakmunkásképző intézeteknél kell jelentkezniük. a lányok 90féle szakma közül választhatnak.

/folyt.köv./

- 5 -

bb 7. / minden idén végző .... folyt./um

említést érdemelnek a gimnáziumban érettségizettek elhelyezkedési és továbbtanulási lehetőségei. a könyv felsorolja azt a 30-féle szaktanfolyamot, amelyet munka mellett végezhetnek el az érettségizettek. ezeket a tanfolyamokat a fizikai, műszaki, adminisztratív, szolgáltató, kulturális és egyéb területeken egyaránt megrendezik. egy részük szakmai végzettséget is nyújt, például műszaki rajz, gép-és gyorsírás, könyvesbolti és egyéb tanfolyamok. ezenkívül szerveznek bank-, postagyakornoki, közlekedési, gépi adatfeldolgozó és egyéb tanfolyamokat.

az 1970. évi pályaválasztási tanácsadó a tankönyvkiadó gondozásában, hingyi györgynek, a fővárosi pályaválasztási intézet csoportvezetőjének szerkesztésében jelenik meg. a könyv ára 20 forint 50 fillér lesz./mti/

..-

bb 8. nagyarányú talajvédelmi munkák kezdődnek a balaton térségében  
vid/ká/um cz 1970. január 16.

balatonlelle és balatonszemes között a balatonba torkolló ,, tetves,, patak mintegy 20-25 ezer holdas vízgyűjtő területére lehulló csapadék évenként 20 tonna termőtalajt hord le a mezőgazdasági művelés alatt álló részokről a patakba, onnan pedig a magyar tenger fűrdővezetéke. az eróziós károk következtében humuszban szegény, lekopott területeken gazdálkodó termelősövetkezetek nagyobb munkaráfordítással sem érik el a sík területen gazdálkodó szövetkezetek termésátlagait. a fonyódi járási tanács vb valamint a somogy megyei tanács vb ezért határozatot hozott a balaton - térség e területén végrehajtandó talajvédelmi és vízrendezési munkák megkezdésére. a tervek már elkészültek, s az időjárástól függően rövidesen hozzálátanak azok végrehajtásához. a több mint ötven millió forintos beruházást igénylő munkát 1975-re fejezik be. ebben az évben mintegy 173 ezer köbméter földet mozgatnak meg. a komplex meliorációs munkák végrehajtásával a tetves-patak vízgyűjtőjében az eróziós talajpusztulás jelentősen mérséklődik, s a balaton iszapoldása ezen a területen a minimumra csökken. /mti/

..-

- 6 -

bb . 9. vb-ülések a fővárosban

t gj/zs/gy/La

1970. január 16.

az ideai kerületfejlesztési alap felhasználásáról tárgyalt a 16. kerületi tanács végrehajtó bizottsága pénteki ülésén. az óvodai helyhiány csökkentésére a tanács egy négyszobás, magántulajdonban levő házat vásárol, amelyben három csoportos óvodát alakít ki. a csömöri uti orvosi rendelőt szakosított orvosi rendelővé alakítják át; az árpádföldi körzeti orvosi rendelőt és a béla utcai csecsemőotthont pedig felújítják. emeletráépítéssel bővítik, korszerűsítik a kossuth művelődési otthont is, amelyet cinkota kulturális központjává akarnak fejleszteni.

a 17. kerületi tanács vb ülésén bejelentették: hazánk felszabadulásának 25. évfordulója tiszteletére ,,kerületi felszabadulási emléklakett,, -et alapítanak. az érmet azok a kerületi lakosok kapják majd meg, akik hosszú időn át társadalmi munkában vettek részt a kerületszépítésben, s javaslataikkal, tanácsaikkal segítették a szakigazgatási szervek munkáját. az emlékérmeket az április 4-i kerületi ünnepeken osztják ki, s ezt követően minden évben odaítélik majd a legjobb társadalmi munkásoknak. a plakettet a kerületben lakó laborcz ferenc szobrászművész tervezi társadalmi munkában.

a 19. kerületi tanács végrehajtó bizottsági ülésén szintén a fejlesztési alap felosztását vitatták meg. a rendelkezésre álló több mint hétmillió forint mintegy 50 százalékát az oktatási, 15 százalékát az egészségügyi intézmények fejlesztésére, 25 százalékát pedig az ut- és közműhálózat bővítésére fordítják. bejelentették: a kelet utcai 50 személyes óvodát a tervek szerint ez év nyarán adják át rendeltetésének. a vörös október uton új orvosi rendelőt és gyógyszerterületet létesítenek. az idén folytatódik az áram utcai csatorna építése, s mintegy négy kilométer hosszúságban aszfalt gyalogjárókat építenek a kerületben./mti/

..-

bb. 10. oratórium estek a diósgyőri várban - filmfesztivál miskolcon  
vid-ká/gy/cz 1970. január 16.

miskolc megyei jogú város művelődési osztálya, az érdekelt intézményekkel közösen összeállította a város ideai művelődési programját. a gazdag eseménysorozatból kiemelkedik a diósgyőri vár kornú stílusban helyreállított belső udvarán júliusban rendezendő oratórium est. ennek során beethoven születésének 200. évfordulója tiszteletére a miskolci szimfonikus zenekar mutatja be a nagy zeneköltő műveit.

/folyt. köv./  
8.30/gy

Tósz

- 7 -

bb. 10. /oratórium estek.... folyt./ gy

a magyar állami hangversenyzenekar és a budapesti kórus interpretálásában orff: carmina buránája és honegger: dávid királya hangzik fel az évszázados várfalak között.

miskolc kulturális életének másik kiemelkedő eseménye lesz az immár nemzetközi érdeklődésre számot tartó miskolci filmfesztivál, amelyet a szol és miskolc megyei jogú város tanácsának közös rendezésében tartanak május 18- és 23-a között. a 11. alkalommal megrendezésre kerülő fesztiválon tv- és kisfilmeket mutatnak be.

több mint tizenöt kiállítás szerepel a gazdag programban. első alkalommal mutatják be miskolcon a galériában az országos kisjankó bori himzőpályázat díjnyertes műveit, valamint egy miskolci mángyűjtő nagyértékű gyűjteményét./mt1/

..

bb. 11. élelmiszeripari szakközépiskolát szerveznek szentlőrincen

vid-ká/gy/cz

1970. január 16.

a baranya megyei szentlőrincen - a mezőgazdasági és élelmiszer-ügy minisztérium határozata alapján - élelmiszeripari szakközépiskolát szerveznek. hazánkban ez lesz az első ilyen jellegű középfokú iskola, ahol az 1970/71-es tanévben indul meg az oktatás, a jelentkezések már megkezdődtek az ország egész területéről. speciális ágazata a tejipari szakágazat lesz, emellett a hallgatók alapképzettséget szereznek más élelmiszeripari ágazatokban is. a szentlőrinci szakközépiskola hallgatóit elsősorban termelőszövetkezetek és állami gazdaságok, valamint tejipari társulások képezik, s a fiatalok ugyanoda térnek majd vissza. a négyéves iskolára az idén mintegy harmincöt lányt és fiút vesznek fel, kollégiumi elhelyezéssel. a végzetek az érettségi bizonyítvánnyal azonos értékű oklevelet kapnak a tejkezelés és a tejfeldolgozás szakágazatában.

a hallgatók szakmai oktatása a szentlőrincen működő, országosan ismert mecsektej társulás üzemében történik. a már hozzájárult ahhoz, hogy a szakközépiskola rendszer tagként belépjen a részvénytársaság jellegű tejipari közös vállalkozásba. ilyen esetre még nem volt példa Magyarországon. ennek az az előnye, hogy az iskola igazgatója tagja lesz a mecsektej igazgatótanácsának és így megfelelő körülményeket biztosíthat a tanulók szakmai gyakorlatára./mt1/

..

8.35/gy

- 8 -

To<sup>sz</sup>

bb. 12. új kőolajvezeték kápolnásnyék és szőny között

vid-ká/gy/cz

1970. január 16.

új kőolajvezetékekkel kötik össze kápolnásnyéket és a komáromi kőolajipari vállalat szőnyi gyáregységét. a síófoki kőolajvezeték vállalat szakmunkásai rendkívül nehéz körülmények között készítik a csaknem 70 kilométer hosszú vezetékét. annak ellenére, hogy angol gyártmányú nagyteljesítményű árokásó és markológép is segíti munkájukat, a fagyos talajban csak centiméterről centiméterre haladnak előre. az építést kápolnásnyéknél kezdték, s most értek a környezata közötti uthoz.

a 60 millió forintos költséggel készülő, évi 2 millió tonna kőolaj szállítására alkalmas vezeték a tavasszal adják át rendelkezésére. ez lesz a második vezeték, amely összeköti szőnyt kápolnásnyékekkel. segítségével javítják a hatalmas feldolgozó nyersanyag ellátását és meggyorsul a kész termékek elszállítása is. az új vezetéken ugyanis kápolnásnyékekről kizárólag a barátság vezetékén érkező nyersolajat továbbítják majd szőnybe. a régi vezetéken pedig a kész terméket /benzint, gázolajat, stb./ küldik szőnyből kápolnásnyékre. innen az árut vasuti és közúti kocsikon küldik tovább /mt1/

..

bb. 13. háromszázhuszonkét millió forint nagykanizsa iparának fejlesztésére

vid-ká/gy/cz

1970. január 16.

nagykanizsa 1970-ben tovább lép az iparosodás útján. a város nagyüzemeiben 322 millió forintot fordítanak termelés-fejlesztésre és bővítésre. ebből 250 millió forintot szánnak építkezésre. a legnagyobb arányú beruházásra az egyesült izzó fényforrásgyárában kerül sor, ahol 122 millió forintot költenek fejlesztésre. ebből további két nagy munkacsarnok készül el, amelyekben nyolc automata lámpagyártó gépsort helyeznek üzembe..

a kanizsa butorgyár 11 millió forintos költséggel befejezi a fémváz butorgyártásra tervezett korszerű csarnok építését. a dunántúli kőolajipari gépgyár 25 millió forintot fordít a termelés korszerűsítő beruházásokra.

a magyar likőripari vállalat nagykanizsai telephelyén a nyár elejére elkészül a coca-cola üzem. ettől kezdve a balatoni üdülő és szórakozóhelyeket, valamint a dunántúlt innen látják el a kedvelt üdítőitalal.

/folyt. köv./

8.40/gy

- 9 -

To<sup>sz</sup>

bb. 13. / 322 millió forint.... folyt./ gy

az ipari és termelő beruházásokon kívül újabb kommunális és kereskedelmi létesítményekkel is gyarapodik a délnyugati országrész nagy települése. különféle vállalatok és intézmények kooperációjával 203 lakás készül el, s felépül nagykanizsa első 15 emeletes lakóháza is./mti/

..

bb. 14. gyermekintézmények gyári segítséggel

vid-ká/gy/cz

1970. január 16.

a nagykanizsai városi tanács és a városban működő ipari üzemek közös erőből létesítenek gyermekintézményeket. a kezdeményezés alapján létrejött az első megállapodás. a dunántúli kőolajipari gépgyár és a városi tanács egy 140 személyes óvodát és bölcsődét épít közösen. a hétmillió 200 ezer forintos költségből hárommillió forintot vállal a városi tanács, a többit a gyár fedezi. az új gyermekintézmény építése még ebben az évben megkezdődik./mti/

..

bb. 15. a cigánylakosság helyzetének javításával foglalkozó koordinációs bizottság alakult vas megyében

vid-ká/gy/cz

1970. január 16.

a cigánylakosság helyzetének további javítására a vas megyei tanács végrehajtó bizottsága megyei koordinációs bizottságot hozott létre. a bizottság - amelynek tagjai a megyei tanács osztályvezetői, a főügyészség, a rendőrség, a szakszervezetek, a kisz és a hazafias népfront képviselői - foglalkozik a szociális követelményeknek meg nem felelő telepek felszámolásával, elősegíti a cigányok munkába állítását, szociális, egészségügyi kulturális viszonyaik javítását, a cigánygyermek iskoláztatását, a fiatalok, felnőttek fokozott bekapcsolását a népművelésbe./mti/

..

8.50/gy

- 10 -

To 925

bb. 16. fock Jenő fogadta Mirko Tepavacot

t bc/mm/gy/cz

1970. január 16.

fock Jenő, a minisztertanács elnöke pénteken délelőtt fogadta Mirko Tepavacot, a Jugoszláv Szocialista Szövetségi Köztársaság külügyminiszterét.

a szívélyes, baráti légkörű megbeszélésen részt vett Péter János külügyminiszter, Marjai József, a magyar népköztársaság belgrádi nagykövete, valamint Jaksa Petrics, Jugoszláv Külügyminiszterhelyettes és Géza Tikvicki, Jugoszlávia budapesti nagykövete./mti/

..

bb. 18. a Lottó e heti nyerőszámai

mm/gy/cz

1970. január 16.

a sportfogadási és Lottóigazgatóság közlése szerint az Albertirsán megtartott 3. heti Lottósorsoláson a következő számokat húzták ki:

3, 16, 19, 57, 67.

/mti/

..

bb. 19. fiatal utazók klubja szombathelyen

vid-kz/gy/cz

1970. január 16.

a hazafias népfront vas megyei bizottsága, a Kisz és az Expressz utazási iroda pénteken létrehozta szombathelyen, a fiatal utazók klubját. a klub működési szabályzatában célként jelölték meg az utazást kedvelő fiatalok összefogását, feladatuk tűzték ki a hazafiságra, a hazaszeretetre való nevelést, a fiatalok látókörének bővítését, országjárások, külföldi utazások szervezését, történelmi nevezetességű tájaink megismertetését.

a klub fórumot biztosít a fiataloknak utazási tapasztalataik kicserélésére, lehetőséget nyújt élménybeszámolókra, utazásuk alatt készített filmek vetítésére, különböző kiállítások rendezésére./mti/

..

11.00/gy

- 11 -

T 1130

bb. 17. bemutatótermet nyitott a férfi- és fiuruha nagykereskedelmi vállalat

1970. január 16.

t kf/j/1e/gy/cz

a férfi- és fiuruha nagykereskedelmi vállalat, amely a szállítási megkötöttségek eltörlése óta tevékenységét az egész országra kiterjesztette, s 600 kiskereskedelmi partnerrel tart rendszeres kapcsolatot, arany jános utcai központjában 450 négyzetméteres, korszerű bemutatótermet rendezett be. a bemutatóteremben egyidőben több vállalat képviselőivel, üzletkötőivel tárgyalhatnak, szeretnék, ha itt alakulna ki a férfiruházati kereskedelem, a textil- és a kovácsipar szakmai központja, rendszeres találkozóhelye. tervezik, hogy később a vállalat újonságait, monopolcikkeit először itt hozzák forgalomba, közvetlenül a lakosság, az egyéni vásárlók részére is.

a pénteken délelőtt megnyitott mintateremben a vállalat teljes tavaszi kínálata - mintegy 200-250féle öltöny, 80-100féle kabát és ugyanannyi pantalló - együtt található. gondos györgy igazgató elmondta, hogy tavaszi áralapjuk, kínálatuk felülmúlja a piaci átlagajánlatot. különös figyelmet fordítottak az alacsonyabb jövedelmű rétegek ellátására; az olcsóbb cikkekből - a legújabb divatnak megfelelő fazonokban - a tavalyinál jóval több áll rendelkezésre. a fiuruházi cikkek nagykereskedelmi árát csökkentették, s az év folyamán tartani is akarják ezt a szintet./mti/

bb. 20. éjszakai zavarok az áramszolgáltatásban

1970. január 16.

1 tz/lk/1e/gy/cz

a ködös, nedves időjárás péntekre virradó éjszaka több ízben okozott zavarokat az ország, főleg a főváros villamosenergia-ellátásában.

az első kiesések angyalföld környékén jelentkeztek. 2 óra 10 perckor egy percre, 34 perccel utóbb hét percre, további fél, majd háromnegyedóra múlva pedig csak néhány másodpercre szűnt meg az áramszolgáltatás. fél 4 után sajtószöveg tájékan, fél 6 után pedig ismét a főváros körzetében volt egészen rövid ideig tartó áramszünet./mti/

12.00/gy

To 1320

bb. 21. „üditőitalipari,, szakosztály alakult

vid-kz/gy/cz

1970. január 16.

üditőitalipari szakosztályt alakított a mtesz baranyai szervezete keretében működő élelmezéstudományos egyesület. a szakosztályt a gyártással foglalkozó szakemberek fórumává akarják fejleszteni. a megyében az utóbbi időben mind több üzem vállalkozott üditőital előállítására. a lakosság igénye is állandóan növekszik mennyiség, minőség, választék szempontjából egyaránt. a tapasztalatok azonban azt bizonyították, hogy e területen nincs minden rendben. tavaly a megyei minőségvizsgáló intézet az általa ellenőrzött italok 72 százalékát kifogásolta, mert nem felelt meg a szabványnak. a tudományos egyesület keretében létrejött csoport tapasztalatcserék, előadások, ankétok rendezésével, a szakemberek együttműködésének megteremtésével, a gyártás és a gyártmányfejlesztéshez szükséges szakmai tanácsok adásával kívánja elősegíteni, hogy a jövőben több és jobb üditőital készüljön baranyában./mti/

bb. 22. tiszteresére bővítették szegeden a gelka szervizüzemét

vid-kz/tné/gy/cz

1970. január 16.

befejezték szegeden a gelka új szervizüzemének építését, szerelését, s ezzel a vállalat javító kapacitása az eddigihez mérten pontosan tiszteresére növekedett. új szolgáltatások bevezetésére is lehetőség nyílik. megszervezik például a vasárnapi tv-ügyeletet, az iskolai televíziók soron kívüli javítását és több cserekészüléket tartanak. az autórádió-javítatók részére külön fűthető garázst építettek, ahova a gépkocsival együtt beállhatnak. megoldották a nautásjavító készülékek javítását. ezt eddig csak a fővárosban oldhatták meg a szegediek./mti/

bb. 23. a „legédesebb,, esztendő

vid-kz/tné/gy/cz

1970. január 16.

pénteken befejezte a múlt évi termés feldolgozását a hatvani cukorgyár. a 133 napig tartó idényben csaknem 39 000 vagon répából mintegy ötezer vagon cukrot készítettek. mind a feldolgozott répa, mind pedig a belőle készített cukor mennyisége minden korábbi év teljesítményét meghaladja. a hosszú napfényes ősz hatására ugyanis a múlt évben termelt répa kitűnő minőségű volt s így a gyár példátlanul magas - 16,32 százalékos - cukor kihozataalt produkálhatott. az idényt éppen ezért a gyár hét évtizedes történetének „legédesebb,, esztendejeként emlegetik./mti/

13.05/gy

- 13 -

To 1320

bb. 24. időjárásjelentés

tr/rj cz

1970. január 16.

a meteorológiai intézet jelenté január 16-án, pénteken délben:

sokfelé eső

dél-délnyugat felől tovább tart az enyhe, nedves, mediterrán és óceáni levegő beáramlása európa déli felére. ezzel egyidőben a skandinávia és a szovjetunió európai területének északi része fölött elhelyezkedő igen hideg, sarkvidéki eredetű levegő fokozatosan dél felé helyeződik át. a két ellentétes hatás egyre élesebb hőmérsékletkülönbséget okoz szárazföldünk északi és déli fele között. a két különböző hőmérsékletű levegő keveredésének zónájában a szovjetunió európai területének középső részén, valamint a német és a lengyel síkságon sokfelé havazik, helyenként ónoseső, eső esik. kiterjedt esőzéseket jelentenek a balkán félsziget nyugati feléről és olaszországból is. várható, hogy a következő 36 órában folytatódik a hideg levegő fokozatos térdhódítása dél felé, eléri a kárpátok északi oldalát, de hatása a kárpát medencében még nem lesz érezhető.

hazánkban csütörtökön délelőtt az ország nagy részén északnyugaton és északkeleten egész napon át ködös idő volt. keszthely, debrecen vonalától délre 2-5 órán át sütött a nap. a dunántulon és az északi megyékben sokfelé, máshol csak néhány helyen esett az eső, egy-két helyről ködszítálást, ónos szítálást jelentettek. a lehullott csapadék mennyisége sehol sem haladta meg a 4 millimétert. a hőmérséklet napközben a tartósan ködös helyeken csak 0 plusz 4-es máshol általában plusz 5, plusz 10, a huzamosabb ideig napos délkeleti megyékben plusz 10, plusz 12 fokig emelkedett. pénteken hajnalra általában mínusz 1-plusz 4, délkeleten helyenként csak plusz 4, plusz 7 fokig hűlt le a levegő. ma délelőtt borult páras, néhány helyen ködös idő volt. 11 órakor általában plusz 2, plusz 7, békéscsabán plusz 11 fok hőmérsékletet mértek.

budapesten csütörtökön a hőmérséklet napi középértéke plusz 1.9 fok volt, a sokévi átlagnál 3,1 fokkal magasabb. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 4 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 756 milliméter, gyengén emelkedik.

várható időjárás szombat estig: borult, páras, helyenként ködös idő, sokfelé esővel, északnyugaton időnként havasesővel. megélénkülő, néhány helyen megerősödő északkeleti, keleti, szombaton a dunántulon északnyugati, északira forduló szél. a nappali felmelegedés délkeleten gyengül. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 0 plusz 5, legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton plusz 2-plusz 7 fok között.

a duna vizállása budapestnél 146 centiméter. /mt1/

13.10 rj

- 14 -

bb. 25. rotációs fűkasza

vid-kz/tné/gy/cz

1970. január 16.

új termék - rotációs fűkasza - gyártásának előkészítését kezdték meg a bmg törökszentmiklósi gyárában. a kiváló konstrukciójú rotációs fűkasza rendkívül üzembiztos, teljesítménye kétszerese a hazánkban eddig használt fűkaszáknak. a terv szerint az idén 100-at adnak piacra belőle, s ebből 200 már májusra, a takarmányok első kaszálásának idejére elkészül./mt1/

bb. 26. befejeződött a bolgár műszaki hét

1 sb/tr/1a/gy/cz

1970. január 16.

a technika házában pénteken befejeződött a bolgár műszaki hét programja. lebonyolításában csaknem 50 bolgár és magyar tudományos intézmény, nagyvállalat segítette a rendezőket: a két ország műszaki fejlesztési bizottságát és a tudományos egyesületek országos vezető testületét. a műszaki hét alkalmával ivan popov professzor, a bkp politikai bizottságának tagja, akadémiai levelező tag, a bolgár országos tudományos és műszaki fejlesztési állami bizottság elnöke vezetésével bolgár kormányküldöttség tartózkodott magyarországon és eredményes tárgyalásokat folytatott a két ország tudományos és műszaki kapcsolatainak fejlesztéséről.

a műszaki héten 30 bolgár tudós és neves szakember budapesten 33 és hét vidéki városban 11 előadáson számolt be a baráti ország műszaki fejlesztési és tudományos eredményeiről. a tíznapos találkozó ezenkívül sok alkalmat nyújtott közvetlen baráti eszmecserére is. a bolgár tudósok ugyanis 27 gyárba és tudományos intézetbe látogattak el és megbeszéléseket folytattak a kétoldalú műszaki tudományos együttműködés erősítéséről, s a két ország közötti árucsereforgalom és termelési kooperáció kiterjesztésének lehetőségeiről./mt1/

13.15/gy

-15-

Tó/14/10  
13.15/gy

bb. 27. csaknem 50 szakmában kezdik meg az idén a reform szerinti szakmunkástanulóképzést

1/s b/j/ie/rj cz

1970. január 16.

mint ismeretes, az új szakmunkásképzési törvény és végrehajtási rendelete alapján életbe lépett az új országos szakmunkásképzési jegyzék, amely a túlzott szakosítás megszüntetése érdekében 285-ről 186-ra csökkentette a szakmák számát. az országos jegyzékben feltüntetett szakmák szerinti képzést fokozatosan kell megvalósítani, s először az 1970-1971. tanévre beiratkozott elsőéves tanulóknál szervezik meg. e tanév másod és harmadévesei továbbra is a korábbi rendelkezések alapján tesznek majd vizsgát.

a munkaügyi minisztérium a szakmai minisztériumok és a vállalatok közreműködésével kidolgozta az új szakmai követelményrendszert, az úgynevezett szakmai szinteket, amelyek valamennyi szakmában meghatározzák az elméleti és gyakorlati tudnivalókat, lényegében összefoglalják a vizsgakérdéseket. az új szakmai szintek megállapításával a termelés korszerű technikai színvonalához igazították az oktatási követelményeket is. az új követelményrendszernek megfelelően most kell még elkészíteni a teljes oktatási dokumentációt, vagyis a részletes tanterveket, az új tankönyveket és a módszertani segédleteket is. valamennyi szakma új tankönyvének és egyéb oktatási anyagának kidolgozása és kinyomtatása azonban többéves feladat. ezért a szakmák népgazdasági fontosságának s más szempontoknak megfelelően az 1970-71-es tanévben egyelőre 45-50 szakmában kezdik meg a reform szerinti oktatást, de ezzel is a beiratkozott elsőéveseknek csaknem a fele részét lehet az új, korszerű képzésben.

az 1970-71 tanévben megkezdődik az alapszakmai képzés is, amely szerint a tanulóidő első részében a rokonszakmai csoportokban közös szakmai oktatást kapnak a fiatalok, s a tanulóidő második szakaszában kerül sor az alapszakmából leágazó speciális szakmák oktatására. az országos jegyzék 22 alapszakma s ennek folytatásaként 55 leágazó speciális szakma oktatását írta elő. egyelőre, tehát a reform első tanévében, a műm-iskolák hét-nyolc alapszakmában kezdik meg a képzést.

a végleges ideai előirányzat kialakítása előtt a szakmunkásképző intézetek is részletes felmérést végeznek a reform szerinti oktatás megkezdésének technikai feltételeiről, újabb tantermek kibérelésének, a felszerelések kiegészítésének, a tanári és szakoktatói kar megerősítésének stb. lehetőségeiről. széles körű megbeszélések kezdődnek a vállalati feltételek, vagyis újabb tanműhelyek és csoportos oktatásra alkalmas munkahelyek létesítésének biztosításáról is. előreláthatóan tavasszal fejezik be a részletes felmérést és az év közepére állítják össze a reform végrehajtásának 1970-71. tanévi végleges tervét. /mti/

13.20 rj

- 16 -

Tóth  
14.50 Dny

bb 29. eltűnőben az őstermelés- szakmunkásgárda nélküli versenyképtelenek a mezőgazdasági üzemek

vid/kz/tné/rj hgy

1970. január 16.

nagyszabású szakmunkásképzési tanácskozás volt pénteken vépen, a mezőgazdasági és élelmiszerügyi minisztérium

rendezésében. dr. gergely istván mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszterhelyettes, a tanácskozás előadója rámutatott, hogy a kibontakozó műszaki-technikai forradalom mind erőteljesebben érezteti hatását az élelmiszergazdaságban is. az úgynevezett őstermelés eltűnőben van, egyre bonyolultabb gépek, berendezések, kémiai szerek hódítanak teret, s ezek gazdaságos, racionális használatához jól képzett, megalapozott elméleti és gyakorlati tudással rendelkező szakemberekre van szükség. ma már csak az a mezőgazdasági üzem élet- és versenyképes, amely megfelelő szakmunkásgárdával rendelkezik. hazánk igyekszik lépést tartani a gyorsan növekvő követelményekkel és a jövőben eddiginél is nagyobb erőfeszítéseket teszünk a megfelelő képzettségű szakembergárda biztosítására. ennek indoklásaképpen a miniszterhelyettes többek között rámutatott arra, hogy mezőgazdaságunk gépparkja a következő 15 évben kétszeresére növekszik. fő cél a termelési folyamatok komplex gépesítése és korszerű, szakosított termelés megvalósítása az állattenyésztésben. a mezőgazdaság energia felhasználása 5-6 éven belül a jelenleginél 2.5 szeresére emelkedik. a gépek, berendezések számának gyors növekedése, a mind kiterjedtebb automatizálás egyre több technikai, műszaki ismeretet igényel. az elsajátított tudás azonban hamar elavul. ezért gondoskodni kell a megszerzett ismeretek folyamatos gyarapításáról. a továbbképzés széles körű megszervezése népgazdasági érdek és éppen ezért sürgető feladat. a miniszterhelyettes végül felhívta az üzemek figyelmét, hogy saját érdekükben vegyék komolyan, s ösztöndíjakkal segítsék elő a szakmunkásképzést, működjenek együtt a szakmunkásképző intézetekkel.

a tanácskozás után átadták rendeltetésének a vépi mezőgazdasági szakmunkásképző iskola 46 millió forintos költséggel épült új létesítményeit, köztük 14 tantermet és 1200 személyes éttermet. ezzel befejeződött az intézet építése. összes állóeszközeinek értéke jelenleg már meghaladja a 100 millió forintot. /mti/

--

kk. 30. újabb üdülők épülnek hajduszoboszlón

vid/kz/tné/rjhgy

1970. január 16.

újabb üdülők építésére jelöltek ki területet - jelentették be pénteken a hajduszoboszlói városi tanács végrehajtó bizottságának ülésén. a kijelölt területen az idén hat üdülő építését kezdik meg. közülük a legnagyobb az édosz üdülője lesz. újabb kisnyaralók építésére alkalmas telkek értékesítésére is határozatot hozott a vb. eddig 223 ilyen telket mértek ki, a jelentkezők száma azonban háromszor ennyi volt. a tanács az újabb parcellázással a nagy keresletet igyekszik legalább részben kielégíteni. /mti/

14.17 4r

- 17 -

Tóth

bb. 31. épül a harmadik „izzó gyár”, zalában

vid-kz/tné/gy/hgy

uj ipari üzem közös költséggel történő felépítéséről írt alá megállapodást pénteken zalaegerszegi dínes béla, az egyesült izzó Rt. vezérigazgatója és ujvári sándor, a zala megyei tanács végrehajtó bizottságának elnöke. a több üzemben felépülő új gyár első részlege 1970 második felében kezdi meg a termelést. kezdetben évi 200 millió, később pedig évi 500 millió izzólámpa fejet készít majd. az együttesen 100 millió forintos költséggel felépülő üzem a harmadik „izzó gyár”, lesz zala megyében. a nagykanizsai fényforrásgyáron kívül ugyanis a nagykanizsai (mechanikai vállalat) termelésének is más mintegy kétharmada „izzó termék”./mti/

bb. 32. egyhetes, 20 százalékos árkedvezmény a ruházati boltokban

t kf/kf/gy/cz

1970. január 16.

a fővárosi ruházati bolt vállalat 20 esztendő munkáját, eredményeit, fejlődését ismertette pénteki sajtótájékoztatóján a vállalat központjában szirtes zoltán igazgató. elmondta, hogy a két évtized alatt boltláncuk több mint kétszeresére, forgalmuk pedig a kezdeti 189 millióról csaknem 900 millió forintra növekedett. husz éve 74 000, tavaly már 254 000 férfi kabátot és blúzont adtak át, s 3,5 millió vevőt szolgáltak ki.

a gazdaságirányítás új rendszere nagyobb önállóságot, lehetőségeket adott a vállalatnak. árukészletük több mint felét például közvetlenül az ipari vállalatoktól szerzik be, üzemekkel közösen működtetnek ruházati szaküzletet. a hőmezővásárlási kötöttárúgyárnak az áruellátás javítása érdekében a vállalat vásárolt modern import gépet.

az igazgató bejelentette, hogy a jubileum alkalmából január 19-24. között valamennyi ruházati bolt minden cikkből 20 százalékos kedvezményt ad. az ármérséklést saját nyereségükből fedezik. a várható nagyobb forgalom többletbevételéből a tavaszi árukészletüket bővítik.

a vállalat egyébként az idén szigorú ár-stopot akar megvalósítani, ennek lényege, hogy a ruházati boltokban forgalombahozott cikkek-nél megőrzik a tavalyi árszintet, sőt az idén a hagyományos téli vásáron kívül több kedvezményes akciót rendeznek a vásárlók megnyerése érdekében./mti/

14.25/gy

- 18 -

bb. 28. esztergomi lakókocsik svédországba

vid/kz/rj cz

1970. január 16.

svéd üzletemberekkel kötötte meg első nyugati relációju exportszerződését az esztergomi labor műszeripari művek. a pénteken aláírt megállapodás értelmében májusig 25 utánfutó lakókocsit szállítanak svédországba. a különböző kocsitípusok gyártásában már nagy gyakorlattal rendelkező vállalat rekordidő alatt - a tervezéssel együtt 2,5 hónap alatt - készítette el a svéd partnereknek bemutatott prototípust. a több mint 7 négyzetméter alapterületű négy személyes lakókocsit kényelmes butorokkal, mosdóval, gázfűtővel szerelték fel. bizonyos speciális alkatrészeit a svéd cég szállítja. a gyár vezetői remélik, hogy az első szállítmány sikert arat s ennek alapján újabb megrendeléseket kapnak./mti/

bb. 33. a fejer megyei mszbt programja a hármas jubileumi évben

vid-fm/gy/hgy

1970. január 16.

a magyar-szovjet baráti társaság fejer megyei elnöksége pénteki ülésén gazdag programot fogadott el az 1970. évi hármas jubileum - lenin születésének 100., hazánk felszabadulása és a magyar-szovjet baráti társaság megalapítása 25. évfordulójának - méltó megünneplésére. a tervek szerint tovább szélesítik a magyar és a szovjet emberek, a magyar és a szovjet üzemek, tsz-ek és kolhozok fejer megye és vorosilovgrad terület, valamint dunaujváros és kommunarszk testvéri kapcsolatait. meghívják fejer megyébe a felszabadulásunk évfordulójára hazánkba látogató szovjet veterán küldöttségnek azokat a tagjait, akik résztvettek a megye felszabadításában, továbbá a harcok során hősi halált halt szovjet katonák néhány hozzátartozóját is. a barátságvonatokon és a barátság-hajón az idén több mint hatszázan utaznak a szovjetunióba. a lenini évfordulóval kapcsolatban a lenin nevet viselő üzemek és szocialista brigádok jubileumi üléseket tartanak./mti/

bb. 34. mirko tepavac látogatása a magyar nemzeti galériában és a szerb-horvát diákokthonban

t bc/lk/zs/gy/hgy

1970. január 16.

mirko tepavac, a jugoszláv szocialista szövetségi köztársaság külügyminisztere péter jános külügyminiszter, marjai józsef belgrádi magyar nagykövet, valamint jaksa petrics jugoszláv külügyminiszterhelyettes és géza tikvicki budapesti jugoszláv nagykövet társaságában pénteken délelőtt a magyar nemzeti galériában megtekintette a 19. század magyar festészetét bemutató kiállítást. a vendégeket pogány ő. gábor, a magyar nemzeti galéria főigazgatója fogadta.

/folyt. köv./  
14.40/gy

- 19 -



bb. 34. / mirko tepavac... folyt./ gy

a magyar nemzeti galériából a szerb-horvát diákkotthonba látogattak el. csepelszigeti mária, a diákkotthon igazgatója és milosevic milenko, a szerb-horvát gimnázium igazgatóhelyettese a kollégium, illetve a gimnázium életéről, tevékenységéről, a diákok életéről tájékoztatta a vendégeket, akiknek ezután a tanulók dél-szláv és magyar számból összeállított műsorral kedveskedtek. a hangulatos találkozó résztvevőit köszöntötte mirko tepavac és péter jános és a két ország egyre fejlődő baráti kapcsolatainak jelentőségéről szóltak. a jugoszláv külügyminiszter a látogatás végén könyveket ajándékozott az intézményeknek, a jókívánságait kifejező sorokat írt vendégkönyveikbe, amelyeket aláírásával ellátott péter jános külügyminiszter is. /mti/

bb. 35. a kőolaj- és gázipar, valamint a mecseki szénbányászat helyzete a nehézipari miniszteri értekezlete előtt

t tz/tr/e cz

1970. január 16.

pénteken a nehézipari minisztérium miniszteri értekezletén megtárgyalták az országos kőolaj- és gázipari tröszt munkáját, ideai feladatait és a következő öt éves tervidőszakra vonatkozó előirányzatait.

beszámoló jelentésében bese vilmos vezérigazgató megállapította, hogy az energiatermelésre felhasznált energiahordozók között a szénhidrogének aránya az idén előreláthatólag 43,7, a negyedik öt éves terv végére pedig 56,6 százalék lesz. a tröszthez tartozó vállalatok, üzemek dolgozóinak létszáma jelenleg meghaladja a 43.000 főt, az állóeszközök értéke körülbelül 19 milliárd, a készletérték pedig 3 milliárd forint. foglalkozott ezután a beszámoló a harmadik öt éves tervidőszak végére várható eredményekkel, majd a következő tervidőszak problémáival.

a jelek szerint lényegesen megváltozik a városi gáz és a földgáz-felhasználók aránya. az előbbieknél a száma több mint 10 százalékkal csökken, a földgázfogyasztóké viszont majdnem másfélszeresére nő. ugyancsak fokozódik a propán-bután gáz felhasználása is, amelynek a negyedik öt éves terv végére már valószínűleg másfélmillió fogyasztója lesz.

új módszereket vezetnek be a gázvezetékek rendszeres ellenőrzésénél, több mint 100 új, korszerű műszert szereztek be erre a célra. az eddigi megállapítások szerint jelenleg 250-300 kilométernyi városi gázvezeték mérete, vagy műszaki állapota marad el a kívánalmaktól. kicserélésük körülbelül 300 millió forintos költséggel 4-5 év alatt lehetséges. folytatja a tröszt a városi gázvezeték rekonstrukcióját, illetve az országos földgázvezeték-hálózatba bekötött városokban a további fokozatos átterést a földgázra.

/folyt.köv./  
15.20/e

- 20 -

bb. 35. /a kőolaj- és gázipar...folyt./e

beszámolt a jelentés az új gazdaságirányítási rendszer tapasztalatairól és azokról a gondokról is, amelyekkel a tröszt jelenleg küzd. ha például nem sikerül véget vetni a munkaerő-vándorlásnak - legalább a fejlődés szempontjából döntő területeken - a termelés és a szolgáltatás jelenlegi szintje is veszélybe kerül. ugyancsak sok gondot kúszkodnak az előirányzatok teljesítéséhez szükséges beruházások megvalósítása terén.

részletesen ismertette a jelentés azokat az elképzeléseket, amelyeknek segítségével a tröszt a nehezégeket leküzdeni igyekszik.

ezután az értekezlet résztvevői a mecseki szénbányáknak az új mechanizmus bevezetésével kapcsolatos tapasztalatait, valamint eredményeit és távlati elképzeléseit tárgyalta meg garamvölgyi jános igazgató beszámolója alapján.

a miniszteri értekezlet mindkét jelentést tudomásul vette és mind az okot, mind a mecseki szénbányák munkáját és további terveit pozitívan értékelte. /mti/

bb. 38. nyugdíjba vonuló pedagógusokat bucsúztattak tatabányán

vid/e fm hgy

1970. január 16.

nyugdíjba vonuló általános iskolai pedagógusokat köszöntöttek pénteken a tatabányai városi tanácsnál. még az idén további pedagógusok bucsúznak el növendékeiktől. számuk azonban így is jóval kevesebb, mint ahány új nevelő érkezett ebben a tanévben. az ország legnagyobb bányászvárosa ugyanis egyben „iskolaváros”, fejlődött. a 19 általános iskolában például több mint 400 pedagógus dolgozik és öt középfokú oktatási intézmény működik a városban. /mti/

15.23/ e

- 21 -



bb 36. évente 27 millió tonna áru az export-import forgalomban - a külkereskedelem a vagonkirakások meggyorsításáért

t sz/j/um ie hgy

1970. január 16.

hogyan vehet részt a külkereskedelem a közlekedés, elsősorban a máv szállítási gondjainak enyhítésében, hogyan gyorsíthatják meg az importárúk kezelését és a vagonkirkást? - erről folytattak pénteken megbeszélést a masped nyugati-pályaudvaron levő raktárában néhány érdekelt külkereskedelmi vállalat, a masped és a külkereskedelmi minisztérium képviselői.

az országban egy év alatt 27 millió tonna export-és import áru fordul meg, vagyis ilyen nagy tömegű szállítmány fogadásáról, illetve továbbításáról kell gondoskodni.

a vasuton, közuton és víziuton érkező áruk többségét egyenesen a felhasználóhelyre továbbítják. a legtöbb gondot a külkereskedelemben a gyűjtővagonos darabáruforgalom jelenti; e z főként a masped közreműködésével bonyolódik. a gondot a raktár-és szállítóeszköz- valamint szakemberhiányon kívül az ügyintézés lassu menete okozza. a bizonylatokkal járó adminisztráció, a vámolás, a szállítmányozó, a megrendelő értesítése és az áru elszállítása sok esetben két hetet is igénybe vesz, sőt többet, ha a szállítás időpontja szabadszombatos hét végére esik, ekkor ugyanis a termelő-készletező vállalatok többsége nem fogad árut.

a külkereskedelmi vállalatok képviselői elmondották: szükség van a vám-és egyéb adminisztráció egyszerűsítésére. arra már több intézkedést tettek, hogy a megrendelőket gyorsan, pontosan tájékoztassák az áruk érkezésének időpontjáról. a külkereskedelmi minisztérium felhívta az érdekelt külkereskedelmi vállalatok figyelmét, hogy a chemolimpex példája nyomán, függetlenül a máv jelzéseltől, naponta küldjenek ki szakembert a józsefvárosi pályaudvarra, kísérik ott figyelemmel a nekik szóló küldeményeket, és tekintsék át a rosszul címzett szállítmányokat is, amelyek sokszor hónapokig hevernek a pályaudvaron, míg kiderül, hogy ki a tulajdonosa.

meggyorsítják az ügyintézés a masped nyugati-pályaudvari raktárában is, ahová egy év alatt 100 000 tétel áru érkezik. a masped már a múlt évben is számottevő eredményt ért el a kocsi-fordulók csökkentésében és az 1968. évi 4 millió forint helyett 1969-ben mindössze félmillió forint kocsiálláspénzt fizetett. a külkereskedelmi vállalatok képviselői szükségesnek tartják, hogy az árut fogadó ügyfelek a szabad szombatoktól függetlenül, egész héten folyamatosan vegyék át az árut./mti/

- 22 -

15.30/um

NA 1600

bb 37. a főváros idej fejlesztéséről tárgyalt a szakszervezetek budapesti tanácsa

t slóg/um ie hgy

1970. január 16.

a szakszervezetek budapesti tanácsa pénteken ülést tartott, amelyen a többi között a főváros idej fejlesztési tervéről tárgyalt.

körmives istván, a fővárosi tanács vb elnökhelyettese beszámolójában elmondotta, hogy erre az évre 6120 tanácsi és szövetkezeti lakás építését tervezték, előreláthatólag azonban ennél néhány százal több épül az építkezések főleg három nagy lakótelepen - óbudán, Zuglón és Rákospalotán - koncentrálódnak, de épülnek lakások a főváros más kerületeiben is. az idén fejeződik be a iv. kerület bajcsy zsilinszky uti, a xiv. kerület egressy téri és a xiv. kerület fogarasi uti, megkezdődik a x. kerület mádi uti, a xi. kerület örmezői és xxii. kerület leányka ucai lakótelep építése.

a közművek tovább fejlődnek. a fővárosban az idén 25.000 köbméterrel nő a napi víztermelés, 76 km hosszú új vízvezetéképítés újabb víztárolómedencéket is építenek. a közlekedés javítására a bkv 119 autóbust vásárol, ugyanakkor 55-öt kicserél. az autótaxi vállalat a kicserélt kocsik pótlására 200 polski-fiat-ot, 180 wargaw-t és 180 volgát szerez be, ezenkívül bankhitelből vásárol 200 további poski fiat-ot, amelyekkel a kocsiparkot bővítik.

a kórházak befogadóképessége tovább nő, ez azonban nagyrészt csak 1971-től érezteti hatását. 1970-ben még csupán 30-cal növekszik a fővárosban a kórházi ágyk száma, mégpedig a jános kórház ortopédiai osztálya átépítésével. befejzik a bajcsy zsilinszky kórház 124 ágyas új pavilonjának építését is, de ennek átadására csak 1971-ben kerül sor. az idén folytatódik a gyáli uti, a weil emil kórház és az ujbpesti kórház 124 ágyas pavilonjának, valamint a tétényi uti kórház 248 ágyas pavilonjának építése, továbbá az istván kórház, a, pavilonjának rekonstrukciója. a járóbeteg jobb ellátására újabb 11 orvosi körzetet hoznak létre, és körzeti orvosi rendelő létesül a xiiii. kerületben.

/folyt.köv./

- 23 -

15.37/um

NA 1610

bb 37. / a főváros idei .... folyt./um

az oktatási intézményekről szóló beszámoló utal arra, hogy a fővárosi óvodák befogadóképessége az idén 1100-at bővül, a szakközépiskolai oktatás javítására 23 új műhelytermet adnak át.

a színház mozi- és a könyvtárlátogató közönség számára is új eredményeket hoz az 1970-es év. befejeződik a vidám színpad és a fővárosi operettszínház rekonstrukciója, a xx. kerületi t. átra állmszínház korszerűsítése, a soroksári könyvtár építése.

az idén megkezdik az állami bábszínház teljes átépítését, az Üllői uti lakótelep filmszínházának és a xiii. kerületi gogol utcai könyvtár építését.

a szakbizottságok budapesti tanácsa a főváros 1970. évi fejlesztési tervét helyeslően tudomásul vette. elismerését fejezte ki a főváros dolgozóinak, szakszervezeti tisztségviselőinek, 1969. évi eredményeikért, s felhívta őket, hogy további szorgalmas munkával, a szocialista munkaverseny sokoldalú kibontakoztatásával járuljanak hozzá az idei tervek teljesítéséhez, hazánk felszabadulása 25. évfordulójának méltó megünnepléséhez.

ezután szervezeti kérdésekről tárgyaltak. a tanács az elnökség javaslatára verbalis tajost, a szakszervezetek budapesti tanácsának titkárává választotta, továbbá a tanács és az elnökség tagjává kooptálta./mti/

bb 39. a magyar honvédelmi szövetség

1 vt/lk/um zs hgy

1970. január 16.

budapesti víziklubjai, - amelyeket a ganz-mávg, az egyesült izzó, a csepel vas-és fémművek, valamint a beloiannis hradástechnikai gyár dolgozói hoztak létre - a „televíziót minden iskolának, mozgalomhoz csatlakozva nagyképernyős készülékkel aján-dékozták meg a kecskemét melletti muszályi általános iskola tanulóit. a készüléket pénteken adták át ünnepélyesen./mti/

24 -

15.47/um

MS 1645

bb 40. Losonczi pál fogadta mirko tepavacot

t bc/tr/um zs hgy

1970. január 16.

Losonczi pál, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke péntek délután fogadta mirko tepavacot, a jugoszláv szocialista szövetségi köztársaság külügyminiszterét, akit a látogatásra elkísért jaksa petrics külügyminiszterhelyettes és géza tikvicki jugoszlávia budapesti nagykövete. a szívélyes, baráti találkozáson részt vett péter jános külügyminiszter és marjai józsef a magyar népköztársaság belgrádi nagykövete./mti/

bb 41. halászat-élelmiszerfejlesztési egyezmény a fao világ-élelmiszeri programja és a fao magyar nemzeti bizottsága között - f. aquino-nak, a program vezérigazgatójának sajtókonferenciája

t jf/lk/um te hgy

1970. január 16.

pénteken a mém-ben, f. aquino, a fao világélelmiszeri programjának vezérigazgatója és kazareczki kálmán mezőgazdasági-és élelmiszerügyi miniszterhelyettes, a fao magyar nemzeti bizottságának elnöke halászat-élelmiszerfejlesztési egyezményt írt alá. az egyezmény értelmében a világélelmiszeri program térítésmentesen mintegy 10 000 tonna takarmányárpa-t szállít hazánkba a szállítmány értéke körülbelül 1,3 millió dollár. a beérkező

takarmányt kedvezményes áron vásárolhatják meg a haltenyésztéssel foglalkozó gazdaságok; a takarmányárpa ellenértékét központi beruházási alapba utalják át és az így képződő összegből százhalombattán ivadéknevelő üzemet építenek. az akció a halászati termelés nemzetközi fejlesztését is elősegíti.

x x x

az egyezmény aláírás a után f. aquino, a program vezérigazgatója sajtókonferencián ismertette a szervezet tevékenységét. az élelmiszeri és mezőgazdasági szervezetének világélelmiszeri programja 1963-ban kezdte meg munkáját.

/folyt.köv./

- 25 -

16.08/um

MS 1640

feladata, hogy elősegítse a világ élelmiszeri nehézségeinek megoldását, részben élelmiszerek, más mezőgazdasági termékek és pénzeszközök biztosításával, részben pedig modern fejlesztési tervek díjmentes átadásával. A program rendelkezésre álló anyagi források 70 százalékát különféle termékek teszik ki, a fennmaradó 30 százalék készpénzben áll a szervezet rendelkezésére. A munkához, a tervek kidolgozásához stb. szükséges összegeket az ENSZ-nek vagy a FAO-nak azok a tagországi adományozzák, amelyek elhatározták, hogy segítik a program megvalósulását. Hozzájárulásukat a két évneként megtartott nemzetközi fejlesztési konferencián jelentik be. Az adományozott összeg 1962-ben 30 millió dollárt, tavaly pedig már 130 millió dollárt tett ki. 1971/72-ben az előrendelt cél: 150 millió dollár. A világelelmiszeri programhoz az elmúlt év végéig összesen 536 millió dollár folyt be.

A program jelentőségére utal - mondotta a vezérigazgató -, hogy ma már közel 90 ország felajánlásaira lehet számítani és az akciók világgazdasági értelemben is jelentős nemzetközi fórummá teszik a szervezetet. A program ugyanakkor számos ország segítségét teszi lehetővé: eddig 70 ország gazdasági és társadalmi fejlődéséhez járult hozzá valamilyen formában. Magyarországot azok közé az országok közé tartozik, amelyek a program céljainak elérését felajánlásokkal segítik, de ugyanakkor a program előnyeit is élvezik.

A rendelkezésre álló összegek 10 százalékából sürgősségi segítyt nyújtanak azoknak az országoknak, amelyeket természeti vagy ember okozta csapás ért. élelmiszerszállítványokat küldtek a közel-keleti események miatt elmenekült lakosságnak, a nigériai háborútól sújtottaknak, a szahara déli részén élő éhezőtörzsek tagjainak, az észak-afrikai árvizek áldozatainak, a domínikai és chilei szárazság sújtotta vidékek lakosainak és a jugoszláviai földrengések károsultjainak. A rendelkezésre álló eszközök 90 százalékát kormányok által elbírálásra benyújtott különféle speciális fejlesztési programok céljára utalják ki. Ilyen például a magyarországi program, amelyet a most aláírt együttműködési egyezmény tesz lehetővé.

A sajtókonferencián az mti munkatársának kérdésére, a vezérigazgató elmondotta, hogy a magyarországi halászati fejlesztés előnyeit - közvetett formában - élvezhetik majd a program többi tagországa is. az ivadéknevelő telep beruházási munkálatait később részletesen elemzik. az összegyűjtött tudományos-szakmai anyagot valamennyi ország számára hozzáférhetővé teszik, így módon még a távoli földrészekén is a magyar mintát vehetik figyelembe a halászat fejlesztésénél. a tapasztalatokat később széleskörűen felhasználhatják, annál is inkább, mert az ivadéknevelő telepet rendszeresen tanulmányozzák majd a különböző országokból érkező szakdelegációk, a FAO érdeklődését felkeltesse a magyarországi tiszta víz vízellátási programja is. jelenleg hat-tagú FAO küldöttség tanulmányozza a körzetében létező mintagazdaságok terveit./mti/



k  
bb 42. a gazdasági bizottság előtt a bútorgyártás és kereskedelem fejlesztése

1 sz./j/um 1e hgy

1970. január 16.

A gazdasági bizottság legutóbbi ülésén megvitatta a könnyűipari és a belkereskedelmi miniszter együttes előterjesztését a bútoripar és a bútorkereskedelem fejlesztésére.

A két tárca vezetői felmérést készítettek a bútorgyártás és értékesítés alakulásáról, jelenlegi helyzetéről. A lakásépítkezések fokozódása és az életszínvonal emelkedése következtében a bútorkereskedelem a legkeresettebb tartós fogyasztási cikkeknek. A lakosság 1960-ban 1,6 milliárd, 1968-ban pedig 2,9 milliárd forint értékű bútort vásárolt, s ez idő alatt a termelés értéke 1,6 milliárdról 3,6 milliárd forintra emelkedett, - ez az összeg magában foglalja a beépített bútorok értékét is. Jelentősen növelte termelését a tanácsai és a szövetkezeti bútoripar. az összesítésnek a tanácsai vállalatok 21, a szövetkezetek 36,4, a minisztériumi ipari vállalatok pedig 42,6 százalékát adják. az állami bútoripar beruházásaira az utóbbi nyolc évben 600 millió forintot fordítottak.

A növekvő termelés és import együttesen nem tudja teljes mértékben fedezni a szükségletet, amely a következő években várhatóan az eddiginél is gyorsabb ütemben emelkedik majd. a számítások szerint 1975-re a lakosság bútorigénye 5-5,5 milliárd forint között lesz. ennek kielégítésére a meglévő üzemek korszerűsítésén kívül szükségessé válik új bútorgyárak építése is. a vállalatoknak 500-600 millió forintos saját fejlesztési alapjukon kívül több mint egymilliárd forint hitelt kell majd igénybe venniük.

A bútorgyártást párhuzamosan fejleszteni kell a kereskedelem hálóját is, amely már a jelenlegi forgalmat sem képes kellő színvonalon lebonyolítani. a bútorkereskedelem fejlesztéséhez 1975-ig mintegy 260-290 millió forintra lenne szükség.

/folyt.köv./

- 27 -

16.15/um

M 1645

bb 42. / a gazdasági bizottság .... folyt./um

a gazdasági bizottság az előterjesztését tudomásul vette, s állást foglalt amellett, hogy a negyedik ötéves tervidőszakban számottevően javítani kell a lakosság butorellátását. annak érdekében fokozottabban ki kell használni a butoripar meglévő adottságait, és a termelés gyors növelését kis összegű rekonstrukciókkal és más módon már a tervidőszak első felében biztosítani kell. a gazdasági bizottság utasította a könnyűipari minisztert, hogy e célkitűzések figyelembevételével dolgozza ki az ágazat negyedik ötéves tervidőszakra szóló beruházási-fejlesztési tervét. és a belkereskedelmi minisztert, hogy a butoripar fejlesztésére dolgozzon ki javaslatot.

a beruházási - fejlesztési programban javaslatot kell tenni az új, korszerű nagyüzemek létesítésére, valamint a kis-és közepes vállalatok fejlesztésére, figyelembe véve a szektorális sajátosságokat. a fejlesztési források meghatározásánál fel kell mérni a vállalatok saját erőforrásait és a szükségessé válnak nagyságrendjét. mag kell vizsgálni a faipar és a butoripar fokozottabb termelési, gyártásmegosztási együttműködésének lehetőségeit. tanulmányozni kell azt is, hogyan elégíthető ki a butoripar korszerű textilákkal, fémszerelvényekkel, műanyagokkal és más segédanyagokkal, továbbá hogyan szerezhető be, illetve állíthatók be a fejlesztéshez szükséges gépek./mti/

bb 44. Lassan terjed az influenza - újabb járványgóc szabolicsban

1 ms/gk-ju zs hgy

1970. január 16.

egy héttel ezelőtt dr. tóth béla egészségügyi miniszterhelyettes, közegészségügyi-járványügyi főfelügyelő arról tájékoztatta a közvéleményt, hogy a hongkongi influenza, amely december közepén lépte át a déli országhatárt, baranya, bácskiskun és tolna megye déli részében, valamint a szentgotthárdi járás apátistvánfalva községében okozott járványt, körülbelül 10-12 ezer megbetegedéssel.

a miniszterhelyettes pénteki tájékoztatása szerint a járvány lényegében az említett területeket érinti, és ezen egy hét alatt mintegy 10-12 ezer újabb megbetegedés fordult elő. a járvány tehát egyelőre lassan terjed. a jelentés új járványgóc kialakulásáról is számot ad: a szabolics megyei nagyhalász községben néhány nap alatt körülbelül négyszázan betegedtek meg influenzában.

/ folyt. köv./

16.35/ju

-28-

MF 1720

bb 44. / lassan terjed ... 1. folyt./-ju

az ország egyéb területein és budapesten sem tapasztalhatók olyan jelenségek, amelyekből influenzajárványra lehetne következtetni. az egészségügyi szakemberek ugyanis a járvány legfontosabb jellemzőjének a terjedés módját, az esetek halmozódását tekintik. márpedig ilyen jelenséget az említett járványos területeken kívül eddig sehol sem tapasztaltak. igaz, hogy a léguti, hurutos megbetegedések az egész országban gyakoribbá váltak, e megbetegedések számának a növekedése azonban nem haladja meg az évszaknak megfelelő arányokat. viszonylag nagyobb számú lázas-hurutos megbetegedést észleltek heves és zala megyében. a megbetegedések azonban az egész országban szét-szórtan fordultak elő, járványszerű halmozódást egy településen sem tapasztaltak.

a miniszterhelyettes tájékoztatása szerint az influenzajárvány által érintett területeken gondoskodtak a betegek megfelelő orvosi és gyógyszerellátásáról. /mti/

bb 43. e. decker,

tr-ju 1e hgy

1970. január 16.

a szlovák szocialista köztársaság kereskedelmi miniszterének első helyettese és j. koblitz miniszterhelyettes pénteken elutaztak hazánkból. /mti/

bb 45. az mszmp központi bizottsága

tm-ju zs la

1970. január 16.

táviratban üdvözölte a bolíviai kommunista párt központi bizottságát a párt megalakulásának 20. évfordulója alkalmából. /mti/

17.05/ju

MF 1720

-29-

h  
bb 46. köves jános,

gk/um ie la

1970. január 16.

mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszterhelyettes temetése január 20-án, kedden 14 órakor lesz a pestlőrinci új temetőben.  
/mti/

bb 47. csökkent a belvizelőntés üteme

s sb/vid/tr/um ie la

1970. január 16.

A hét elején az olvadás még naponta három-négyezer holdddal növelte az országban a belvizzel borított területeket. az utóbbi 24 órában lényegesen mérséklődött az előntés v növekedésének üteme, mindössze ezer holdnyi területet érintett a belvíz terjeszkedése. jelenleg keréken 93.000 holdat, főleg rétet és legelőt borít a víz. jelentősen enyhült a veszély a tiszta alsó szakasza mentén, ahol egy nap alatt újabb kétezer holdról sikerült levezetni a vizet. a hó nagyrésze ugyanis már elolvadt a földeken, újabb csapadék sem hullott, s így már alig kap utánpótlást a belvíz, a szivattyuzás tehát jóval hatékonyabb, mint korábban.

a duna-tisza közén még viszonylag sok a hó, és elősorban - az olvadás miatt - ebben a térségben terjedt a belvíz. bács-kiskun mégyében 20.000 hold áll víz alatt. a vízügyi igazgatóságok és a vízgazdálkodási társulatok 22 brigádja tisztítja a vízlevezető csatornákat. akasztó községnél a 7-es számú csatorna befagyott, a jég összetorlódott. ezért az árvíz-és belvízvédelmi központi szervezet jégrobbantó osztagot irányított a veszélyes helyre. pénteken sikerült eltávolítani a jégtorlaszt, s meggyorsult a víz levezetése.

a vízügyi igazgatóságok pénteken nagy szivattyuteleppel és 40 szállítható szivattyúval másodpercenként 148 köbméter vizet vezettek el az előntött területekről. miután a meteorológiai jelzések szerint szombaton is enyhe marad az idő, számítani lehet arra, hogy a duna-tisza közének déli területein, bár csökkenő ütemben, de fokozódik az előntés./mti/

17.30/uma

NA 1740

bb 49. árokba fordult egy mecseki bányász-autóbusz - négy embert kórházba szállítottak

vid/fm-ju la

1970. január 16.

közlekedési baleset történt pénteken kora délután a pécsi István-aknához vezető úton, Józsefházánál. a 12-es akció ikeres-autóbusza, - amely a mecseki szénbányák dolgozóit szállította munkába, - a havas úton megcsuszott, a töltésről az árokba fordult, majd oldalára dőlt. a helyszínrre érkezett mentők az autóbusz utasai közül négy személyt könnyebb sérüléssel - zúzódással, kártöréssel - a pécsi 1. számú sebészeti klinikára szállítottak. további nyolc személyt pedig, - akik csak kisebb sérülést, horzsolást szenvedtek, a baleset színhelyén rezesítették elsősegélyben.

a baleset körülményeit a rendőrség vizsgálja.

/mti/

bb 48. felrobbant az üveg

i gj/za-ju la

1970. január 16.

a központi kémiai kutató intézet 11. kerület pusztaszeri uti laboratóriumában kerepes rezső 58 éves kutatómérnök kezéből - kísérletezés közben - véletlenül kicsuszott egy radioaktív anyagot tartalmazó üveg, ami az asztalra esett és felrobbant. a kutatómérnököt, súlyos sérülésekkel kórházba szállították. az orvosok megállapítása szerint kerepes rezsőt sugárzási ártalom nem érte. /mti/

bb 50. angyalföldi munkásörök ünnepi egység-gyűlése

t vt/tm-ju zs la

1970. január 16.

a xiii. kerületi munkásör zászlóalj péntek délután tartotta ünnepélyes egységgyűlését a mezőgazdasági gépjávitó vállalat épületének kulturtermében. részt vett az ünnepi eseményen venécz jános, a budapesti pártbizottság titkára, gáti józsef, a munkásörök országos parancsnokának helyettese, s ott voltak a xiii. kerület párt, állami, társadalmi és tömegszervezeti vezetői, az angyalföldi üzemek, gyárak, hivatalok dolgozóinak küldöttei, a társ fegyveres testületek, valamint a szovjet hadsereg képviselői. földes róbert zászlóalj-parancsnok beszélt az elmúlt kiképzési év tapasztalatairól, eredményeiről, és megjelölte a munkásörök további feladatait.  
/folyt. köv./

17.35/ju

-31-

NA 1825

bb 50. / angyalföldi munkásörök... 1. folyt./-ju

Füvényesi károly, a munkásörök budapesti megbízott parancsnoka bejelentette a gyűlésen, hogy a munkásörök soraiban is kibontakozott szocialista versenyben az 1969. évi kiemelkedő eredmények alapján, a nagy részleájak csoportjában a xiii. kerületi részleájak érte el az első helyezést és ezzel elnyerte „a budapesti parancsnokság legjobb egysége”, kitüntetését, valamint a vele járó vándorszerleget. földes róbert a kiemelkedő munka irányításáért - ezuttal másosizben - megkapta a kiváló parancsnok jelvényt.

ezután vendőzi jános a budapesti pártbizottság nevében köszöntötte a részleájakat, amely 1964-ben, 1967-ben és 1969-ben is elnyerte a kerületek versenyében a legmagasabb díjat, a szerleget.

kőnyi gyula, a xiii. kerületi pártbizottság első titkára a pártbizottság nevében üdvözölte a munkásörökcsapatot, s elismerésáért, köszönetét fejezte ki a leszerelőknek, illetve a tartalék-állományba kerülő idős munkásöröknek.

az ünnepi gyűlésen több mint 80-an vettek át különböző kitüntetések, emlékérmeket, emléklapokat. az esemény befejező aktusaként a távozó helyébe lépő új munkásörök tettek esküt.

az ünnepi egységgyűlést követően a magyar népköztársaság vörös csillag érdemrenddel kitüntetett művészegyüttese szórakoztatta műsorával az angyalföldi munkásörököt.  
/mti/

bb 51. a közúti járműfejlesztési programról tanácskoztak a kiztitkárak

t pr/gk-ju zs la

1970. január 16.

pénteken a hotel ifjúságban megrendezték a közúti járműfejlesztési program kiz-védnökségében részt vevő vállalatok kiz-titkárainak országos tanácskozását. az idei év főbb tennivalóiról ratskó istván, a kohó- és gépipari minisztérium főosztályvezetője tájékoztatta a résztvevőket elmondotta egyebek között, hogy a fejlesztésben érdekelt vállalatok az elmúlt esztendőben rendre eleget tettek a velük szemben támasztott követelményeknek. ennek tudható be, hogy az autóipar termelési értéke 1969-ben jóval meghaladta a 10 milliárd forintot; több mint 4800 autó- és csaknem 3200 kis és 2300 nagy tehergépkocsi gyártottak a futószalagokról. dőmperből 2216-ot, traktorból 1719-et, rába-man motorból több mint 1800-at gyártottak.  
/folyt. köv./

1/40/ju

-32-

NA 18<sup>20</sup>

bb 51./ a közúti járműfejlesztési ... folyt./ 16

az 1970-es tervek ezeket az eredményeket is magtetezik: az ikarus karosszéria- és járműgyár 129 százalékos, a csepel autógyár 116 százalékos, a vörös csillag traktorgyár pedig 115 százalékos termelésfeifutással számol. a vállalkozás mértékét szemléltető számok: a műhelyekben 6410 autóbusz, 3700 kis és 2270 nagy tehergépkocsi, 2030 dőmper, 2230 traktor, valamint csaknem 3000 rába-man motor készül el. 1970- lesz a magyar autóbuszgyártás törtnetében az első olyan esztendő, amikor az iparág teljes mértékben kielégítő a belföldi igényeket. a köz- kedvelt ikarusokból 1235-öt adnak át a belföldi megrendelőknek, ebből 980 a vidéki utakat rója majd, 119-cel pedig a főváros közlekedési gondjait enyhítik. ratskó istván beszámolt azokról a főbb elképzelésekről is, amelyeket a magyar közúti járműgyártás 1971-1975 közötti fejlesztésében szem előtt tartanak majd.

a nagyszabású vállalkozásban nem nélkülözhető a fiatalok segítőkészsége - huzta alá agócs istván, a védnökség szervezőbizottságának vezetője. elmondotta, hogy a magyar kommunista ifjúsági szövetség 1968-ban vállalt védnökséget a harmadik ötéves terv legnagyobb gépipari beruházása, a közúti járműipar fejlesztési programja fölött. az azóta eltelt két esztendőt a fiatalok jól hasznosították: összefogásuk nagyban hozzájárult ahhoz, hogy a z iparág beruházásai kelető időre elkészültek. a kiz mozgósította a kivitelező, építő, szerelő, vállalatok fiataljait, versenymozgalmakat indított, különböző akciókkal ösztönözte a munka termelékenységének, a gyártmányok minőségének javítását, s felvette a kapcsolatot a járműprogram megvalósításában részt vevő baráti országok - elsősorban a szovjetunió és lengyelország - ifjúsági szervezeteivel.

az ifjúkommunisták munkalendületét, vállalkozókedvét dicsérik a magyar vagon- és gépgyárban, az ikarus székesfehérvári, illetve a kismotor- és gépgyár bajai gyáregységében, megvalósított beruházások. 1970-re főként az állami építőipari vállalatok kiz-szervezeteitől várnak nagyobb segítséget a székesfehérvári, győri, sárvári és egrí fejlesztési tervek valóra váltásához. különösen sokat tehetnek a fiatalok a gyártásszervezés ésszerűsítésében, a gyártmánystruktúra korszerűsítésében. itt főként a fiatal műszakiak, közgazdászok ötleteire számítanak. a fiatal műszakiakból és közgazdászokból egyébként munkabizottságot hívtak életre: ez a kollektiva olyan témák felé tereli majd az ifjú műszakiak figyelmét, amelyeknek a legfontosabb a hazai járműgyártás számára. a munkaközösség arra is vállalkozott, hogy az értékes ötletek, javaslatok sorsát figyelemmel kíséri, nem hagyja „elkallódni”, azokat.

akét referátumot vita követte; a vállalati kiz-titkárak számos életrevaló indítvánnyal járultak hozzá az 1970-es tervek végrehajtásához./mti/

- 33 -

NA 1845

bb 52. mirko tepavac sajtófogadás

t bc-hi/gg-ju zs la

1978. január 16.

mirko tepavac, a jugoszláv szocialista szövetségi köztársaság külügyminisztere pénteken délután a külügyminisztérium dísz téri vendégházában sajtófogadásra találkozott a magyar és a külföldi sajtó képviselőivel.

dr. randé jenőnek, a külügyminisztérium sajtóosztályának vezetőjének üdvözlő szavai után a jugoszláv külügyminiszter rövid nyilatkozatában elmondotta: vendégszeretettel fogadták a baráti magyarországi, ahol néhány napja hivatalos látogatáson tartózkodik, szükségét érezték, a lehetőségünk is volt rá - folytatni -, hogy nyílt, őszinte eszmecsere folytassunk a bennünket érdeklő kérdésekről. tiszteletben tartottuk azt ami álláspontunkban, nézeteinkben különböző és jelentősen előreléptünk azon a területen, amelyen nézeteink azonosak. tisztelt kollégám, péter jános szövegre tárta a kapukat a kontaktusok előtt. mirko tepavac hasonlótan jellemezte a focit jenővel, a minisztertanács elnökével és losonczy pállal, az elnöki tanács elnökével lezajlott találkozást.

szükséges kapcsolataink további erősítése és fejlesztése. ebben a tekintetben nagyfokú készség, valamint szolidaritás és komolyság jellemezte tárgyalásainkat. ennek alap gondolatát néhány évvel ezelőtt kádár jános elvtárs úgy fogalmazta meg, hogy az együttműködés falába egyetlen olyan téglát sem szabad beépíteni, amelyet esetleg később ki kellene venni.

az európai biztonsággal kapcsolatos kérdésre válaszolva elmondotta, hogy a péter jánossal folytatott megbeszéléseken természetesen foglalkoztak ezzel a kérdéssel. a megbeszélések első részében azzal foglalkoztunk - folytatta -, hogyan viszonyulunk az európai biztonság általános és hosszú távra szóló kérdéseire. talán nem ugyanazokkal az eszközökkel és nem egyforma módon, de ugyanabban a szellemben kívánunk hozzájárulni az európai biztonság megvalósításához. nem kevésbé fontos része ennek a kérdésnek az, hogy országaink jó kapcsolatai nagyon konkrétan hozzájárulnak az európai biztonsághoz.

/ folyt. köv. /

18.15/ju

-34-

M 1810

bb 52. / mirko tepavac... 1. folyt./-ju

brandt nyugatnémet kancellár legutóbbi beszédére reflektálva, a jugoszláv külügyminiszter kijelentette: a beszédet csupán nagy vonalakban ismerem, ezért nem bocsátkozhatok részletes kommentálásba. szeretném azonban hangsúlyozni, úgy tűnik, hogy legutóbbi beszéde - mint korábbi nyilatkozatai, valamint kormánya tagjainak korábbi megnyilatkozásai - arra utalnak, hogy szélesebb területen kíván hatni az európai együttműködésre. természetesen nem kell véleményét mindenben osztanunk, de nyilatkozataival kapcsolatban az európai együttműködést és biztonságot illetően biztatóbban alakulhat álláspontunk.

a balkáni helyzettel kapcsolatos kérdésre válaszolva hangsúlyozta: a balkán pozitív és negatív értelemben egyaránt az európai helyzet mikro-vetülete. az európai országokra jellemző, hogy katonai csoportosulásokhoz tartoznak; három ilyen szövetség is van. az egyes államoknak különböző belső helyzete és különböző a viszonya szomszédaival és a többi országgal is. úgy vélem, azt az elvet kell alkalmazni, hogy a balkáni országok közötti problémákat - ilyenek elég jelentős számban vannak - úgy, olyan eszközökkel kell megoldani, mint általában az európai kérdéseket.

ezután mostani látogatása előzményeiről szólt, majd hangsúlyozta: a mostani megbeszélések számos újabb, a következő időszakban megvalósuló érintkezést tettek lehetővé. mint mondta, közös utunkat nem borította mindig virág, de az a fontos, hogy a felmerült nehézségeket sikeresen áthidaltuk, s uralkodóvá lett az a természetes és életbevágó fontosságú felismerés, hogy országainknak továbbra is együtt kell működniük. nagy megelégedéssel vettük péter jános elvtárs nyilatkozatát, hogy nincsenek sem bennünk, sem körülöttünk olyan erők, amelyek megzavarhatnák kapcsolataink pozitív fejlődését.

a továbbiakban elmondotta, hogy meghívták szovjetunió belső látogatásra és kifejezte reményét, hogy e látogatásra belátható időn belül sor kerül.

/ folyt. köv. /

17.38/ju

-35-

M 1830

bb. 52./mirko tepavac ... 2. folyt./ 1l

arra a kérdésre, hogy milyen konkrét lehetőségeket lát a két ország együttműködésének bővítésére, a jugoszláv külügyminiszter kifejtette: valójában igen sokrétűek a kapcsolatok bővítésének lehetőségei. ez főleg gazdasági vonatkozásban, valamint a kishatárforgalom fejlesztése tekintetében mondható el, ahol az utóbbi időszakban számottevő előrehaladást sikerült elérni. az eredmények ösztönzést jelentenek újabb, hasonló lépések megtételére.

egy másik kérdés kapcsán szóba került jugoszlávia részvétele az európai biztonsági értekezlet előkészítésében. a külügyminiszter rámutatott: jugoszlávia nemcsak a legutóbbi időben, hanem - az elmúlt 25 évet számítva szinte kezdettől fogva több kezdeményezéssel igyekezett előmozdítani a kontinens népeit érintő problémák rendezését. mint mondotta, a maga részéről is úgy látja, hogy az európai népek és kormányok nagy része élénk figyelmet szentel az európai biztonság kérdéseinek, érdeklődést tanúsít a kontinens országainak együttműködése iránt. hangsúlyozta: ha megvalósul az összeurópai értekezlet terve, az ott elért bármilyen eredmény jelentős hozzájárulás lesz a megoldásra váró európai kérdések általános rendezéséhez. kijelentette, jugoszlávia a jövőben is tevékenyen elő kívánja mozdítani a kérdések rendezését célzó törekvéseket.

nyugati újságírók megkérdezték a jugoszláv külügyminisztert: véleménye szerint az a tény, hogy az nszk-kormány nem hajlandó jogilag elismerni az ndk-t, nem jelent -e akadályt az európai biztonsági értekezlet útjában. mirko tepavac válaszában kifejtette: sajnálatos, hogy huszonöt évvel a háború befejezése után még mindig létezik ilyen, probléma, amely jelenleg is megoldatlan. a két német állam létezése azonban olyan realitás, amelyet a kontinens problémáinak megoldásánál figyelembe kell venni. úgy vélem az európai biztonsági értekezlet összehívásának sem lehet akadálya az, ha bonn esetleg nem hajlandó figyelembe venni az Európában ténylegesen kialakult helyzetet, s szem elől téveszti a realitásokat - mondotta befejezésül a jugoszláv külügyminiszter./mti/

..-

- 36 -

NA 1840

bb 53. munkásör-egységgyűlés vácott

vid/fm/gg/um la

1970. január 16.

pénteken vácott, a dunai cement-és mászművek művelődési termében tartotta ünnepélyes egységgyűlést a matejka jános munkásör-zászlóalj. a gyűlésen megjelent arató jeno, a munkásör-egység pest megyei parancsnoka is. házenegner ede zászlóalj-parancsnok beszédében értékelte az elmúlt kikezdési év tapasztalatait. a gyűlésen nyolc parancsnok és 19 munkásör kapott kitüntetést, 31 új munkásör pedig esküt tett. a vööl járási pártbizottság nevében balogh lászló első titkár köszöntötte a zászlóalj tagjait./mti/

bb 54. emil gilelsz budapesten

k ol/tr/um zs la

1970. január 16.

emil gilelsz, napjaink egyik legnagyobb zongoraművésze pénteken megérkezett budapestre. két alkalommal ad műsort a magyar fővárosban: szombaton a zeneakadémián nagytermében szólóestben tolmácsolja mozart, schumann és prokofjev műveit, hétfőn pedig az erkel színházban működik közre a budapesti filharmóniai társaság zenekarának hangversenyén, ahol beethoven b-dur zongoraversenyét és esz-dur versenyművét játssza. vezényel komor vilmos./mti/

bb 57. varsó felszabadítására emlékeztek kecskeméten

vid/fm/um la

1970. január 16.

pénteken este magyar-lengyel barátsági gyűlést rendeztek kecskeméten, varsó felszabadulásának 25. évfordulója alkalmából. a gyűlésen részt vett madura wladislaw, a lengyel népköztársaság budapesti nagykövetségének első titkára é dr. stanislaw a. sochacki, a budapesti lengyel kultúra igazgatója. erdélyi ignác, a kecskeméti város pártbizottság első titkára méltatta a lengyel főváros felszabadításának történelmi jelentőségét. a megemlékezés után lengyel művészek és kecskeméti művészegyüttesek adtak emlékműsort./mti/

- 37 -

18.55/um

NA 1920

bb 55. javaslatok a pedagógusok élet- és munkakörülményeinek javítására - ülést tartott a pedagógusok szakszervezetének budapesti bizottsága

t pr/gk-ju zs ala

1970. január 16.

a pedagógusok szakszervezetének budapesti bizottsága péntek délutáni ülésén megvitatta a fővárosi pedagógusok élet- és munkakörülményeit. állásfoglalásukat - a budapesti pártbizottság javaslatára - a közeljövőben tárgyalja meg a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága.

a budapesti bizottság mélyreható elemzést végzett, s a vizsgálódás tapasztalatait jelentésben összegezte. eszerint a fővárosi tanács, illetve a kerületi tanácsok közvetlen irányítása alatt működő oktatási intézményeknél 16 300 pedagógus dolgozik. / számuk tíz esztendővel ezelőtt még a 14 ezret sem érte el. / átlagos életkoruk negyven év, s több mint 80 százalékuk már a felszabadulás után szerzett oklevelet. munkájuk valóban példamutató. a főváros oktatási intézményeiben számottevően javult az oktató-nevelő munka színvonala. fokozatosan csökken a bukások, lemorzsolódások száma, s egyre több gyermek felel meg a továbbtanulási feltételeknek. sajnálatos tapasztalat viszont - mutatott rá mezei gyula, a fővárosi tanács oktatási főosztályának vezetője, a tanácskozás előadója, - hogy a pedagógusokkal szemben támasztott, rohamos növekvő követelményekkel párhuzamosan nem javultak az oktatás, nevelés feltételei, a pedagógusok élet- és munkakörülményei. óraszámuk meglehetősen magas, sok a neveléssel nem közvetlenül összefüggő kötelezettségük. egy felmérés szerint a fővárosi pedagógusoknak mintegy 20-25 százalékuk él kedvezőtlen lakásvizonyok között, szervezett üdültetésük megoldatlan, munkahelyüknek, az iskoláknak zöme elöregedett, a szertárak felszerelése jórészt elhasználódott.

a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága elé kerülő jelentésben a pedagógusok szakszervezetének budapesti bizottsága felhívta a figyelmet számos olyan gondra, amelynek enyhítésével javíthatók a tanárok, tanítónők, óvónők, nevelők élet- és munkakörülményei. a javaslatok között szerepel egyebek között, hogy a bérfejlesztésnél a tanácsok ügyeljenek a pedagógusok minőségi munkájának differenciált elismerésére, s az oktatási intézmények bérmaradványának teljes összegét fordítsák a dolgozók jutalmazására. feltétlenül hozzájárulna a pedagógusok lakásvizonyainak javításához, ha sikerülne megtalálni annak módját, hogy a fővárosi tanács hosszabb lejáratu, kamatmentes kölcsönt nyújthasson lakásépítés céljaira a pedagógusoknak. egy további javaslat szerint még a négyedik öt éves terv idején pedagógusüdülőt kellene létesíteni hajdusoboszlón. az indítványok között szerepel, hogy a fővárosnak pedagógiai díjat kellene alapítania, amelyet évente, a pedagógusnap alkalmából ítélnének oda azoknak, akik az ifjúság nevelésében kiemelkedő eredményeket értek el. /mti/

19.00/ju

-38-

AA' 1030

bb 56. gáspár sándor látogatása kecskeméten

vid/fm-ju la

1970. január 16.

gáspár sándor, azmszmp politikai bizottságának tagja, a szot főtitkára csütörtökön és pénteken látogatást tett kecskeméten. a vendéget erdösi józsef, a bács-kiskun megyei pártbizottság első titkára fogadta és tájékoztatta a múlt évi gazdasági eredményekről a meg megoldásra váró problémákról.

ezt követően gáspár sándor felkereste a kecskeméti automatizálási műszaki főiskolát. lontai tibor igazgató üdvözölte a vendéget, s elmondta, hogy az 1964-ben alapított intézetből eddig mintegy ötszázharmincan kerültek ki műszaki középvezetőként az ország különböző üzemibe. rövid fennállása alatt sokat fejlődött az intézet; tavaly főiskolai rangot kapott, s falai között jelenleg - a levelezőkkel együtt - csaknem ezren tanulnak most már üzemmérnöki szakmát. gáspár sándor felkereste az új főiskola tantervét, megtekintette a laboratóriumokat, a szociális és kulturális létesítményeket.

látogatásának újabb állomásán, a kecskeméti konzervgyárban végvári istván igazgató adott tájékoztatást a nagy élelmiszeripari üzem termelési eredményeiről, s a folyó rekonstrukcióról, a dolgozók munkakörülményeiről.

csütörtökön délután az szmt-székházban összehívott megyei aktívaülésem vett részt gáspár sándor, s a megye különböző területein dolgozó párt- és tanácsi vezetőknek, üzemi, társadalmi, szakszervezeti aktivistáknak előadást tartott az időszerű belpolitikai kérdésekről; az új gazdaság-irányítási rendszer végrehajtásával kapcsolatos legfontosabb tennivalókról. a gyűlés után beszélgetést folytatott a szakszervezetek megyei tanácsa elnökségének tagjaival.

gáspár sándor kétnapos látogatása pénteken a zim kecskeméti kágyárban fejeződött be. zárai géza gyárigazgató mutatta be a korszerű üzem, amelynek 380 millió forint költséggel rekonstrukciója a jövő év végére fejeződik be. gáspár sándor megtekintette többek között a készáruraktárt, majd az automata- és félautomata-vezérlésű kádöntő gépsorokat, amelyekről az idén már mintegy 200.000 különböző nagyságu, formájú és színű fürdőkád kerül a hazai és a külföldi piacra.

gáspár sándor a helyisajtó képviselőinek adott nyilatkozatában elismeréssel szólt az alföldi megye gazdasági fejlődéséről. /mti/

19.19/ju

-39-

NA 1935

bb 58. a salemi boszorkányok kaposvári bemutatója

vid/fm-ju hgy

1970. január 16.

pénteken a kaposvári Csiky Gergely színházban bemutatták Arthur Miller „Salem-i boszorkányok” című drámáját. A főszerepeket Lengyel János és Pogány Judit alakította. A darabot Lacina László rendezte. /mti/

bb 59. megnyitották Zöld Anikó festőművész kiállítását

ol/gk-ju la

1970. január 16.

Zöld Anikó festőművész első önálló kiállítását pénteken dr. Pogány Ö. Gábor nyitotta meg a ferencvárosi pincetárlat kiállítótermében.

A fiatal művész alig három évvel ezelőtt fejezte be főiskolai tanulmányait, mint főnyíri Géza tanítványa. Kezdeti szerepelt a fiatal képzőművészek stúdiójának kiállításain, továbbá Szegeden, Kocskeméten és Veszprémben rendezett bemutatókon.

Ezuttal tizenöt alkotással, olaj-, illetve pléxtol-alkotásokkal jelentkezik.

A kiállítást január 29-ig láthatják az érdeklődők. /mti/

bb 60. pénteken este

gk-ju la

1970. január 16.

nyitotta meg Gyertyáni Németh Lajos esztéta a fővárosi művelődési házban a nyomdász-szakszervezet képzőművészeti körének kiállítását. A kamarakiállításon 31 művet mutatnak be. Megtekinthető január 30-ig naponta 10-től 20 óráig! /mti/

19.30/ju

-40-

NA 1955

bb 61. időjárásjelentés

gk-ju la

1970. január 16.

A meteorológiai intézet jelenti 1970. január 16-án, pénteken 19 órakor:

Északnyugat felől lehülés

Várható időjárás szombat estig:

Erősen felhős, párás idő, sokfelé esővel, északnyugaton időnként havas esővel. Élénk, néhány helyen erős északkeleti, keleti, a dunántúlon északnyugati, északi szél. A nappali felmelegedés délkeleten gyengül. Várható legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton plusz 2 és plusz 7 fok között. /mti/

bb 62. megérkezett bologna város küldöttsége

ol/tné-ju la

1970. január 16.

Pénteken budapestre érkezett Bologna város 14 tagú delegációja, guido fantinak, a város polgármesterének vezetésével. A delegáció - amelynek tagjai az olasz város közigazgatási vezetői - Budapest főváros tanácsa és a kulturális kapcsolatok intézete meghívására érkezett hazánkba. A küldöttség résztvesz a szombaton kezdődő bolognai kulturális rendezvényeken, valamint tárgyalásokat folytat a fővárosi tanács, a kki, a kereskedelmi kamara, az elte és a hungexpo képviselőivel.

Az olasz vendégeket a ferihegyi repülőtéren Kelemen Lajos, Budapest főváros tanácsa végrehajtóbizottságának elnökhelyettese, valamint a kki, az elte, a fővárosi tanács, a kereskedelmi kamara, valamint a hungexpo vezető munkatársai fogadták. /mti/

19.50/ju

-41-

NA 2020

bb 63. tömeges villamos motorkocsi-beázások

1 kf/gk/um la

1970. január 16.

a kiadás eszt megsínylette a budapesti villamos-közlekedés és természetesen az utazóközönség is. pénteken napközben háromszor annyi villamoskocsirömlött el, mint máskor. a délutáni csúcshorgalomból 158 motorkocsi, s ezzel - a szólókocsikon kívül - több mint 100 szerelvény esett ki. a motorkocsi beázások következménye elsősorban a kis-és nagyköruton, a 4-es, a 6-os, a 66-os valamint a 47-es, a 49-es és az 52-es járatok forgalmában érződött, kevesebb kocsi jutott a 9-es és a 33-as járatokra. a tömeges meghibásodás következtében ritkábban jártak a kocsik, sokat kellett várni és a zsúfoltság késleltette a forgalmat. a műszaki szerelvénytárolást éjjelre megerősítették a hibás motorkocsik mielőbbi kijavítására.

a sok eső jócskán munkát adott a pályaszolgálat dolgozóinak is. a mélyebben fekvő villamospályákon, egyebek között a rákos-palotai aluljáróban, a 75-ös trolibusz vonalán, a gubacsi utnál megkezdtek a vágányokon összegyűlt víz elvezetését. az enyhe idő és az esőzés következtében sok helyen lesüllyedtek a sínek közötti kockakövek, s egy-egy szakaszon szinte víztenger lepté el a vágányokat. a köztisztasági hivataltól kértek segítséget: a vágányokon álló vizet söpörjék az út szélére, a lefolyókba.

/mti/

ö  
a szerkesztőségnek figyelmébe!

-ju la

1970. január 16.

a bb 62. sz. hír / megérkezett bologna város küldöttsége / 2. bekezdésének első sorából kelemen lajos neve és funkciója

t ö r l e n d ő !

/mti/

20.45/ju

-42-

MF 21/20

bb 64. a bolognai operaház együttese budapesten

k ol/tr/um zs la

1970. január 16.

a teatro comunale di bologna 270 tagu operaegyüttese pénteken megérkezett budapestre. az olasz társulat négy előadás-sal vendégsterepel a magyar fővárosban. szombaton és szerdán az erkel színházban puccini: turandot című operájával lép színpadra, kedden és csütörtökön pedig az operaházban mutatja be rossini: mózës című, magyarországon még nem játszott operáját.

/mti/

..

- v é g e -

- 43 -

v21.15/ju

MF 21/20

# M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1970. január 17.

bb 1. irányelvek a fővárosi rendeletalkotásról - az ügyintézésnél kerüljön jobban előtérbe a méltányosság

1 hi/tr-ju zs -cz

1970. január 17.

a fővárosi tanács és végrehajtó bizottsága kidolgozta a jogalkotással és jogalkalmazással kapcsolatos irányelveit. állást foglalt például abban a kérdésben, kik kezdeményezhetik budapesti szinten különféle rendeletek megalkotását. az irányelvek szerint fővárosi vonatkozásban erre jogosultak: a rendelet tárgya szerint hatáskörrel bíró felsőbb szervek; a tanács testülete, állandó bizottságai és a tanácsstagok; a végrehajtó bizottság és annak elnöke; a vb szakigazgatási szerveinek vezetői; a kerületi tanácsok végrehajtó bizottságai; a hazafias népfront, valamint a szakszervezetek budapesti vezető szervei.

a felsőbb szintű jogszabályok végrehajtását célzó, általános érvényű utasítások kiadása a végrehajtó bizottság kizárólagos jogköre: a több szervet érintő, rövidebb időre szóló, továbbá a hatósági jogkörökre vonatkozó intézkedések a vb. elnökének, elnökhelyetteseinek, illetve titkárnak hatáskörébe tartoznak; a szakigazgatási szervek vezetőit a végrehajtó bizottság felhatalmazza a szakterületükre vonatkozó jogszabályokkal kapcsolatos részletkérdések rendezésére.

egyébként a végrehajtó bizottság megállapította, hogy a törvényesség a fővárosi és a kerületi szakigazgatási szerveknél kellően érvényesül, a határozatok többsége az elsőfoku eljárás befejezésével jogerőre emelkedik.

/ folyt. köv. /